



# El Mensajero de los Postreros Días

Volveos, volveos, al Evangelio de Cristo. EL CAMINO VIVO  
Por tanto, id y doctrinad a todos los Gentiles - enseñándoles que guarden todas las cosas  
que os he mandado: - S. Mateo 28.19,20. Esta es nuestra Comisión.

Organo Oficial del Bando Evangelico Cedeon  
Publicado y distribuido GRATIS como el Señor lo suple.

AÑO 4

HABANA, CUBA, AGOSTO DE 1943

NUM. 5

## Edad de Mentos Depravadas

Según la policía, William Wymer de 16 años de edad, ha confesado haber empujado a dos niños chicos sobre un peñasco de 175 pies de altura cerca de Golden, Co. E. U. A. Los niños muertos son Donald J. Mattas y Milo M. Flindt, de 8 y de 11 años de edad, ambos de Lake-wood, Colorado.

(International).

## TEMBLOR DE TIERRA EN MEJICO

Señales de los Ultimos Dias.

Ciudad Méjico. (Feb. 22, 1943).  
"Observadores Veteranos".

La peor sacudida ocurrida en los últimos años.

Los edificios crujieron mientras tres distintas sacudidas llevaron a su clímax una serie de temblores que han estado ocurriendo aquí, en otras partes del país, casi constantemente por espacio de dos semanas.

Una aldea reportó recientemente un número de 150 estremecimientos discernibles en un solo día.

El volcán "Rock Oven" al Sur de la ciudad de Méjico estaba activo y 3,000 personas de un pueblo cerca del volcán se cambiaron de lugar.

## R A O S D E L U Z Y

### Una Terrible Decepción

Los Pecadores Dicen "Que Tienen a Jesús En Su Corazón".

Por el Obispo Daddy John

El Corazón: De donde mana la vida. "Sobre toda cosa guardada, guarda tu corazón; porque de él mana la vida". Prov. 4:23.

El Hombre Tiene dos Corazones  
El corazón de carne y el poder que gobierna al hombre.

La mente, la voluntad, la conciencia, el espíritu.

Miembros de iglesias que no han dejado todas las cosas, las cosas de esta tierra para ser discípulos de Cristo, y no han vencido al mundo

[Pasa a la Pag. 5]

## R A O S D E L U Z Y

### CIEGOS GUIAS DE CIEGOS

Por el Obispo Daddy John.

Tal vez el cincuenta por ciento o demasiadas personas del mundo Protestante dependen enteramente en la siguiente Escritura para la salvación, y es predicado por muchos pastores sin comprensión. "Todo aquel que cree que Jesús es el Cristo, es nacido de Dios". 1 Jn. 5:1.

Ellos dicen: Yo creo, y acepto a Jesús como mi Salvador personal; yo estoy salvo sin más formas ni ceremonias. Nada tengo que hacer, Jesús lo ha hecho todo.

[Pasa a la pag.

## CIENCIA DE LOS POSTREROS DIAS

### AVIONES AMERICANOS VUELAN 720 MILLAS POR HORA

Los Tronadores entran en acción.

Londres, Mayo 10. (A.P.)—El fuerte armado P-47 Tronador, que vuela más de 400 millas por hora, arroja por segundo de sus ocho ametralladoras de 50-calibre, tanto plomo como 20 ametralladoras de 30-calibre, está demostrando en la batalla que es superior a los mayores luchadores de Hitler.

Los aviadores americanos que vuelan en los poderosos Tronadores cuya aparición en las operaciones europeas fué descubierta hoy, dicen que es el perfecto compañero para los aviones pesados de los Estados Unidos.

Se dice que sus ocho ametralladoras pueden arrojar 6,400 balas  
[Pasa a la Pag. 8]

## R A O S D E L U Z Y

Caja de Preguntas, Manacas, S.C.

"Explíqueme si habiendo dejado una lámpara encendida el Viernes, después que se ponga el sol, ¿puedo encender otra o en candela que haya quedado en el fogón?" Pedro Cairo.

La ley que trata expresamente sobre esto se encuentra en Exodo Cap. 35 y el verso 3. "No encende-

[Pasa a la página 10]

## Olas de Crímenes

Crímenes de los Postreros Dias.  
Los Japoneses Matan a 10,000 Personas.

(Chungking, Junio 18, (A.P.)—La Central News Agency, la cual tiene conexión con el gobierno chino, asertó hoy que los japoneses habían asesinado a más de 10,000 civiles y soldados heridos durante la ocupación de Nanh sien, en el lago de Tungting.

La noticia decía que las tropas chinas, quienes recapturaron el pueblo recientemente, lo encontraron en ruinas con 5,000 cadáveres de chinos colgando de matas de pino.

Nanhsein, normalmente tenía una población de cincuenta mil habitantes.

(Havana Post).

## HAMBRE EN LA FRANCIA

"En los Postreros Dias habrá hambre y pestilencias". (S. Mt. 24:7).

Andrés Narosein, el Senador Francés (escapado), dijo el día 2 de Mayo de 1943 en Londres, Inglaterra: "El pueblo de Francia está viviendo casi de nabos y espinacas". Describe a Francia como un país de desolación y muerte "no hay papas". Se distribuyen tickets

[Pasa a la página 11]

## R A O S D E L U Z Y

### EL HOMBRE RICO Y LAZARO

Por el Obispo Daddy John

Tenga la bondad de explicar San Lucas 16:19-31.

Esta pregunta llevaría varias páginas para una explicación completa, pero en breve hago la siguiente declaración: "Y sin parábolas no les hablaba —a los pecadores" Mt. 13:34. Por tanto esto no era más que una parábola. Una comparación o semejanza.

Verso 19, "Había un hombre rico, que se vestía de púrpura y de lino fino, y hacía cada día banquete con espléndidez".

Esta parábola era una lección para los Fariseos; versos 14 y 15. Tipo de un rico Fariseo pecador.

[Pasa a la página 7]

**EL MENSAJERO DE LOS  
POSTREROS DIAS**

EDITOR Y ADMINISTRADOR  
OBISPO DADDY JOHN

HAVANA  
REPARTO MIRAMAR, AVENIDA 1ª Y  
CALLE 36.

ASISTENTES Y TRADUCTORES

EVANGELISTA  
MURIEL C. SELLERS  
MAYORDOMO, ROBERTO MONDEJAR

CONTRIBUIDORES

MAYORDOMOS:

ANGEL HERNANDEZ

COLON

MAYORDOMO SUPERVISOR

EN CUBA.

FRANK ARNOLD YOUNG,

ARTEMISA, PROV. DE P. DEL RIO.

ROBERTO MONDEJAR

JOVELLANOS, PROV. DE MATANZAS.

LUCAS PONCE FRIAS,

ZULUETA, PROV. DE SANTA CLARA.

CHARLES E. KELLY.

FLORIDA, PROV. DE CAMAGÜEY.

THOMAS C. WILLIAMS,

LAS TUNAS, PROV. DE ORIENTE.

ANGEL Mª HERNANDEZ,

HAVANA, PROV. DE HAVANA.

**REPORTERES DE LA BATALLA  
MAYORDOMOS DE DISTRITOS:**

1—JOSE HERNANDEZ.

1—ALBERTO MONDEJAR.

2—JOSE ISABEL CARAZA.

3—ARMANDO RODRIGUEZ.

4—DARIO PEREZ RODRIGUEZ.

5—JOS. NAT. HARRISON.

6—FERMIN MONDEJAR.

7—ELEOVALDO CABRERA.

8—HERIBERTO HERNANDEZ.

9—PROSPERO ROJAS.

10—JOSE SAMUEL.

11—ARNOLDO SOCARRAS.

12—THOMAS CHAS. WILLIAMS.

**AYUDANTES DE DISTRITO**

FRANCISCO MEDINA.

DOMINGO LOPEZ.

TRANQUILINO DIAZ.

PORFIRIO MONDEJAR.

ELIGIO HERNANDEZ.

RUBEN PEREZ.

JOAQUIN MUÑOZ.

OFELIA CHAVIANO, SECRETARIA.

Publicado mensualmente, según la voluntad de Dios y como El lo suple por ofrendas voluntarias y distribuido gratis.

IMPRESA "MARTIN"

Real 22

Marianao

Tel. FO-7800

**BIENAVENTURADOS LOS  
MANSOS**

San Mateo 5:5.

*Mansedumbre hacia Dios.*

Viviendo de día en día bajo sus ojos y donde todas las cosas son ordenadas por la Providencia Divina.

Con tanto cuidado como una madre arreglando un cuarto para su hijo, así prepara Dios cada hora que se abre delante de mí. Toda potestad está en Sus manos. Toda potestad de Dios es ordenada; todas las cosas son de Dios. Vea a Dios en todo.

Todo lo que yo tengo que hacer

es Su voluntad que yo la haga, y para que se haga bien El provee el tiempo necesario, al inteligencia, el conocimiento y el poder de Su Espíritu.

“Cualquier sufrimiento que se presenta, El espera que yo lo soporte, aunque yo no pueda ver el por qué, con dulzura me susurra: Valor, hijo mio, mi voluntad es que sea así.

Si algo ocurre que impide mi trabajo, algo anda mal con mis planes, El es quien lo ordena así, a propósito, pues El bien sabe que el mucho éxito nos hace enorgullecidos, la mucha comodidad, nos hace ser sensuales, y El me quiere enseñar que el camino al cielo no es por el éxito sino por el trabajo y la devoción.

Con pensamientos como estos toda rebelión es callada. ¡Con cuánta paz nuestra obra puede ser comenzada, continuada, interrumpida y comenzada de nuevo!

¡Con cuánta energía rechazamos aquellos enemigos que nos asaltan a cada rato; ociosidad, precipitación, preocupación, falta de perseverancia bajo las dificultades!

¿Se levantan a veces los tiempos pasados para perturbarme con el recuerdo de los tantos años pasados sin Dios? Indudablemente la vergüenza y tristeza es aguda pero ¿por qué necesitan perturbarme ahora? Dios ¿no ha prometido Su perdón para todos aquellos que se arrepientan, que aborrezcan y dejen el pecado, que crean el evangelio y lo vivan?

¿Me atemoriza el futuro? Yo me sonrío de las necias imaginaciones, pues ¿no está mi futuro en las manos de Dios?

Cuando todo lo que me ha de suceder mañana, en el próximo año, o en los años venideros está ordenado por El, ¿me he de angustiar con el pensamiento que no será bueno para mí?

¡Salvador Querido! Sé Tú mi guía, y escoge por mí, como sea mejor a Ti.

*Obispo Daddy John.*

**Ciegos... Pág. 1a.**

Es verdad que Jesús lo pagó todo, pero Su Palabra nos dice: “Por precio sois comprados; no os hagáis siervos de los hombres”. 1 Co. 7:23. Y el mismo Jesús dijo: “A Dios sólo servirás”. Mt. 4:10. Pues hay algo que hacer: Servir a Dios.

La Escritura es verdad, lo malo es que no creen.

Jesús dijo: “Sígueme”. Un discípulo de Cristo, es un seguidor de El y El declara quien puede y quien no puede ser su discípulo. “Así pues, cualquiera de vosotros que

no renuncia a todas las cosas que posee, no puede ser Mi discípulo”. Lc. 14:33.

Entonces el que es rechazado como un discípulo de Cristo ¿cómo puede decir: Yo creo y soy salvo? Nos dice que seamos “hacedores de la Palabra”. Entonces hay algo que hacer —vivir la Palabra.

Crear-estar persuadido de la verdad. Si estamos firmemente persuadidos de la verdad, aceptaremos para hacer. Hay mucho que hacer.

*Señales seguirán a los que creyeren.* Jesús mandó a sus discípulos que fueran por todo el mundo y que predicaran el evangelio a toda criatura. (Mr. 16:15-18). ¿Cuántos hacen esto? “Y estas señales seguirán a los que creyeren: En mi nombre echarán fuera demonios: hablarán nuevas lenguas; quitarán serpientes”. ¿Ha hecho Ud. algunas de estas cosas? “Si bebieren cosas mortíferas, no les dañará; sobre los enfermos pondrán sus manos y sanarán”. ¿Está Ud. haciendo esto? No es suficiente decir que cree, que está salvo. Es menester ser “hacedor de la Palabra”.

Usted dirá: “Yo no tengo el poder”. Si es Ud. llamado de Dios, El le dará de Su Espíritu y poder para hacer la obra como en Pentecostés. Hay algo que hacer.

Las finales palabras de Jesús a sus discípulos fueron éstas: según el evangelio de San Lucas: “Y he aquí, yo enviaré la promesa de mi Padre sobre vosotros: mas vosotros asentad en la ciudad de Jerusalem, hasta que seais investidos de potencia de lo alto”. Lc. 24:49. La potencia de lo alto es el bautismo del Espíritu Santo y fuego. “Mas vosotros seréis bautizados con el Espíritu Santo no muchos días después de éstos”. Los Hechos 1:5. “Más recibiréis la virtud del Espíritu Santo, que vendrá sobre vosotros.

Y fueron todos llenos del Espíritu Santo y comenzaron a hablar en otras lenguas, como el Espíritu les daba que hablasen”. Hech. 2: 4. ¿Ha cumplido usted esa condición? cer, Sólo decir: “Yo creo: no haré la obra.

Además; *hay tres nacimientos* antes que el hombre sea nacido de Dios.

Jesús dijo a Nicodemo según Juan 3:5 “De cierto, de cierto te digo, que el que no naciere de agua y del espíritu, no puede entrar en el reino de Dios”. Pues, hay algo que hacer.

*Nacer del agua,* es el bautismo de agua por inmersión según la Biblia; la forma en que fué bautizado el Salvador y El dijo: “Sígueme”.

*Nacer del Espíritu*, es el bautismo del Espíritu Santo y fuego según la Biblia. "Arrepentíos, y bautícese cada uno de vosotros en el nombre de Jesucristo para perdón de los pecados—hasta que su pecado sea perdonado—y recibiréis el don del Espíritu Santo". Hech. 5: 18. Así tendrá dos de los nacimientos necesarios para entrar en el reino de Dios, el pasaporte al cielo. Son cosas que hay que hacer, pero no quiere decir que ya está en el cielo. Es menester llevar muchos frutos para glorificar al Padre que está en los cielos: los frutos del Espíritu según podemos leer en Gálatas 5:22,23.

Ciegos, guías de ciegos, ¿tienen ustedes su pasaporte?

Y eso no es todo: Nicodemo, tendrás que *nacer otra vez*. "Respondió Jesús y díjole: De cierto, de cierto te digo, que el que no naciere otra vez, no puede ver el reino de Dios". Para salvarse, no es suficiente decir: Yo creo.

Respalde su fe por sus obras, "La fe sin obras es muerta". Stgo. 2:20.

Otra vez, "todo aquello que es nacido de Dios vence al mundo". 1 Jn. 5:4.

Es menester vencer al yo-nuestro enemigo más grande; vencer al pecado— la enfermedad más grande conocida en el hombre; vencer a Satanás —el destructor de la humanidad; y vencer al mundo para nacer otra vez— nacer de Dios, porque la promesa de la salvación sólo es dada al vencedor. Apocalipsis capítulos 2 y 3.

"Cualquiera que es nacido de Dios, no hace pecado, porque su simiente —Su Hijo Cristo Jesús— está en él; y no puede pecar, porque es nacido de Dios. 1 Jn. 3:9.

Sr. Ciego, guía de los ciegos, la salvación significa algo y usted tiene algo que hacer para obtenerla.

*El pueblo santo*, aquella iglesia gloriosa —sin mancha, ni arruga, ni cosa semejante. Efe. 5:27.

"*Seguid la paz con todos, y la santidad, sin la cual nadie verá al Señor*". Heb. 12:14. Nicomedo, te es necesario nacer otra vez.

Simplemente decir que cree, sin las obras que le sigue, haciendo las obras del Maestro como discípulos de Cristo; alcanzando la victoria sobre el mundo de día en día en la viña del Señor; y sin obtener las vestiduras de justicia; perseverando hasta el fin, es engañarse así mismo, y todos los tales que dicen que creen y no hacen más nada ciertamente están ciegos y caerán en el hoyo.

**PREDICA POR SUBSTITUCION**  
*"El Mensajero" Tiene el Mensaje.*

Hay más de cincuenta renglones de buenos pensamientos en cada edición. El predicador silencioso dará el mensaje si Ud. lo presenta a las personas.

El Mensajero puede ir donde quiera; no conoce el temor; nunca se cansa de predicar. El predicador silencioso viaja con pocos gastos. Va acá y allá como un ángel de Dios, bendiciendo a todos, y puede predicar a uno solo como a una grande multitud. No requiere salones públicos para poder contar la historia de Jesús y de su amor: sino en la cocina o en la tienda; en la sala o en el ómnibus.

No se ocupa de los escarnios ni de las burlas. Nadie le puede tentar para que dé expresiones ásperas.

**El Mensajero de los Postremos Días**

**BANDO EVANGELICO GEDEON "SANTIDAD"**

**Observancia del Séptimo Día**

**LA IGLESIA DE DIOS**

**No hacemos colectas**

Ninguna de nosotras tenemos sueldo, salario o compensación.

Viviendo enteramente por fe en el Día de los Vivientes. Ofrendas voluntorias a Dios siempre son aceptables para que la VERDAD pueda ser impresa y distribuida GRATIS en todas partes del mundo. Si Ud. cree que esto es la doctrina verdadera, su ofrenda voluntaria será muy apreciada y reconocido en el nombre de nuestro Señor Jesús.

Obispo Daddy John, Habana Rpto. Miramar, Ave. 1a. y calle 36. 304 Iglesias y Sucursales. Incorporada bajo las Leyes de Cuba.

ras o fuera de razón.

"Echa tu pan sobre las guas; que después de muchos días lo hallarás".

Este es el cuarto año que Dios ha estado velando sobre el "Predicador Silencioso" supliendo las Ofrendas Voluntarias, y ¿quién sabe cuántas almas han sido bendecidas al recibir, leer y orar acerca de las verdades publicadas en él en cuanto al plan de la salvación de Dios?

Envíalo, de mano a mano, de casa a casa. Almas hambrientas están en espera de las verdades que

liberta a los hombres. Haciendo así estaremos guardando tesoros en el cielo y cada uno será pagado conforme a sus obras.

En apreciación de la buena obra que El Mensajero está haciendo en Cuba enviando la luz del Evangelio gratis como el aire que respiramos a las almas hambrientas de cada pueblo, permítame también ser bendecido echando mi pan sobre las aguas.

Firma .....  
 Dirección .....

**PARA QUE NO OLVIDEMOS**  
*Nuestro Programa*

*Evangelizar a Cuba*  
*Cada Miembro un Obrero*

Cuba dividida en seis provincias; 13 distritos, 27 divisiones.

Dos discípulos o más en cada división.

Estaciones de predicación donde quiera al aire libre.

Una Escuela Sabática en cada batey.

Día de Esfuerzo el primer Sábado de cada trimestre.

Una Sociedad de Esfuerzo Cristiano en cada iglesia organizada con un pastor.

Las ciudades serán divididas en zonas.

Círculos de Estudios Bíblicos en cada zona.

Bando misionero de todos las damas de cada iglesia.

Bando victorioso de oración en las zonas de las ciudades.

Liga de oración en las iglesias que tengan un pastor local.

Comités de enfermos para visitar a todos los enfermos, sean miembros o no.

Ayuno y oración por lo menos en los Jueves.

Esfuerzos especiales en todas las iglesias con pastor por tres días cada mes.

Las Evangelistas celebrarán avivamientos especiales en otras ciudades durante una semana o más por lo menos dos veces al año.

Avivamientos de distritos en distintos lugares una vez por mes.

Avivamientos de provincia; en distintas ciudades una vez al mes.

Conferencia Oriental, provincias de Santa Clara, Camagüey y Oriente en el mes de Enero de cada año.

Conferencia Occidental, provincias de Matanzas, Habana y Pinar del Río, en el mes de Julio de cada año.

Conferencia General en la provincia de Santa Clara, Matanzas o la Habana el primer Lunes del mes de Mayo.

Recuerden el concurso de este año y adelanten en el servicio.

*Obispo Daddy John.*

**CRISTIANOS PEREZOSOS**

¿Es usted Cristiano? Entonces usted no tiene excusa.

¿Es usted un Cristiano perezoso? Entonces usted no es Cristiano.

Escuche esta Moderna Parábola; se llama: Cristianos Perezosos.

Una pobre e inculta mujer analfabeta, Kaffir, oyendo hablar del amor de Jesús gustosamente recibió la verdad, y como el Espíritu Santo la llenó de su poder puso en su corazón el anhelo de salir para que miles de personas como ella, que vivían en completo pecado e ignorancia conocieran la verdad. Ella no tenía educación, no dominaba su idioma lo suficiente para impartir la bendita verdad que había venido a adueñarse de su vida, y no tenía modo para viajar, ni dinero con que proporcionarlo; pero ella llevó los tratados y Evangelios que le habían dado los misioneros viajantes y partió a pie para propagar la Luz del Evangelio. Ella entraba a una aldea, iba directamente hasta el Jefe y silenciosamente le entregaba el Tratado, escrito en su propio dialecto. Este lo leía, luego la miraba fijamente en sus ojos, deseando saber más acerca de Jesús. Ella entonces le decía con palabras simples el cambio que se había operado en su corazón. Otros Jefes eran llamados, él lo leía y volvía a leer, se hacían preguntas, y el Poder de Dios se posesionaba sobre el pueblo.

Ella simplemente esperaba a que Dios obrara. No confiaba en sus propios esfuerzos. Su confianza estaba en el Poder que había tomado posesión de su ignorante corazón y que lo había transformado. Cuando vio que la luz se había acercado allí; lágrimas y gritos de alegría alrededor de ella; entrando Jesús en los corazones de las gentes; entonces tomaba sus tratados y finalmente se dirigía a otra aldea, comiendo lo que le daban, no pidiendo ayuda ni socorro.

Esto fué repetido muchas veces hasta que la luz se extendió por todo el país a través de millas y millas y muchas tribus y pueblos fueron traídos a Cristo.

*Otra Historia*

En una bella mañana un Sábado un joven que estaba sentado escuchando la elocuente prédica de uno de los ministros principales en una rica y culta comunidad llegó al convencimiento de la verdad del Evangelio, y obedeciendo su conciencia, él se dirigió hasta el reclinatorio y finalmente se arrodilló y recibió la bendición de su Pastor y las congratulaciones de los miembros.

bros.

Después que llegó a su casa, un deseo invadió su corazón de que sus amigos podían tener la misma paz, la misma Bendita Luz del Evangelio. El tenía educación, talento, cultura, dinero y popularidad, ampliamente conocido; pero ¿qué pensarían ellos de él? Este pensamiento permaneció tan fijo como una inmensa pirámide negra ante él. Entonces los pensamientos se sucedían unos a otros. Ellos tienen la Biblia, tienen la predicación, si van y la oyen tienen las mismas oportunidades que yo; deben aprovechar sus oportunidades. De este modo su luz fué inmediatamente escondida debajo de un almúd y tomó su lugar junto a la mayoría de los que profesan ser Cristianos hoy en día.

El gran círculo de sus conocidos vivía en la triste ignorancia de una vida mejor y de su propia condición perdida.

Moraleja: "Aquellos que vuelven

**NUESTRO LEMA DE 1943  
FUERE EN LA LUZ ROJA**

Quando uno cree que ha llegado a un punto tan alto en la vida que piensa que no puede caer; ese es el tiempo cuando caerá.

*Daddy John.*  
1942

Llevad siempre en la mano derecha dulce paz, para silenciar las lenguas viciosas.

1941

Plense antes de hablar.  
Hable del bien.  
Ore contra el mal.

1940

Oh Señor, ayúdame a ganar un alma para Jesús, hoy.

1939.

Sólo soy uno, pero soy uno.  
No lo puedo hacer todo, pero algo puedo hacer.  
Lo que puedo hacer lo debo hacer. Y lo que debo hacer, con la ayuda de Dios lo haré.

1938.

Cada miembro, un obrero.

a justicia la multitud resplandecerán como las estrellas a perpetua eternidad".

Seamos blancos o negros, ricos o pobres, cultos o incultos, cada uno de nosotros tiene una gran oportunidad en este malvado y desequilibrado mundo de alcanzar la Luz del Evangelio. Todos tenemos la llamada para usar la influencia que nos imparte Jesús para El. Cada cristiano puede hacer que muchos se vuelvan a la justicia si quisieren; pero muchos no

quieren tomar su Cruz. Todos de bemos tener por lo menos un talento. ¿Cuántos están escondiendo su talento en un pañuelo!

Cualquiera puede dar un tratado a un inconverso, aunque no pueda hablarle una palabra. Nosotros tememos que nuestras Iglesias están llenas la mayoría de las veces de personas no de un talento sino de personas que esconden su talento, estando en plena luz y algunas con las luces ya apagadas debido a haber desobedecido la llamada del Espíritu Santo de buscar a otras almas perdidas para traerlas al conocimiento de la verdad.

¡Nosotros no somos prometidos ser recompensados por ningún otro servicio sino por el servicio de salvar almas para el reino de nuestro Señor. ¡Despertémonos a nuestra responsabilidad y oportunidad! como cristianos! No seamos siervos perezosos, que de ese modo perderemos nuestra corona.

"Por tanto, id y doctrinad a todos los gentiles, enseñándoles que guarden todas las cosas que os he mandado; y he aquí, yo estoy con vosotros todos los días, hasta el fin del mundo. Amén. (Mt. 28:19,29).

**POEMA**

**LA PRESENCIA DE DIOS**

1

Me encontré con Dios por la mañana  
(ñana  
Quando el día estaba a su mejor,  
Y su presncia vino como la aurora  
Llenando mi pecho de gloria y  
(vigor.

2

Prolongó Su presencia todo el día,  
Todo el día a mi lado permaneció  
Y yo en perfecta calma navegaba,  
Y mi frágil barco no se hundió.

3

Unos barcos fueron mal azotados,  
Otros estaban en grave aflicción,  
Pero los vientos que parecía azo-  
(tarlos,  
A mí me traían perfecta bendición.

4

Medité, pues, en otras mañanas  
Con gran remordimiento mental.  
Quando yo también me había lan-  
(zado,  
Dejando atrás su presencia in-  
(mortal.

5

Así es, creo haber hallado el secreto  
Que aprendí con grande dolor,  
Tengo que encontrar a Dios por la  
(mañana,  
Si quiero durante el día sentir su  
(calor.  
*Desconocido.*

(Traducido por Muriel C. A. de Sellers).

**Una Decepción... Pág. 1a.**

para nacer otra vez, nacer de Dios, hechos hijos de Dios, ¿cómo pueden tener a "Jesús en su corazón?"

Miembros de iglesias que no guardan los mandamientos de Dios, ni viven las palabras de Jesús que es ley y mandamiento para que tengan vida, ¿cómo pueden tener a Jesús en su corazón?

Jesús declara según San Juan 3:51, "De cierto, de cierto os digo, que el que guardare mi palabra, no verá muerte para siempre". Nota que él dice "Mi palabra". Su Palabra es ley y mandamiento.

Sr. Miembro de la Iglesia, que no guarda (vive) las palabras de Jesús, ¿cómo puede Ud. tener a Jesús en su corazón? Jesús y su palabra son inseparables.

Como el pecado es la transgresión de la ley de Dios (1 Jn. 3:4) y "El que hace pecado es del diablo", 1 Jn. 3:8. ¿Cómo puede el miembro pecador de la iglesia tener a Jesús en su corazón? Jesús no tiene parte con el pecado.

*El Corazón, Centro de la Vida Controla el Habla*

"Porque de la abundancia del corazón habla su boca". Lc. 6:45. Es un manantial de mal o un poder para bien. Bien es vivir la vida de Cristo; ser semejante a Cristo; cristiano.

*Cristo en el Corazón*

Si Cristo estuviese en el corazón, (el poder gubernativo), la mente, la voluntad, la conciencia, y el espíritu estarían fijos en Jesús y sus obras serían enteramente para Dios. Su mente no desearía otra cosa, su voluntad no le permitiría hacer alguna otra cosa, y el Espíritu de Cristo no transgresara sus propias palabras: por lo tanto, señor Pecador, usted está trabajando bajo una decepción.

*Cristo, el Poder de Dios*

Como está escrito en 1 de Cor. 1:24. "Cristo potencia de Dios, y sabiduría de Dios". Es un insulto al poder y sabiduría de Dios decir que El permanece en su corazón sin embargo rehusar reunir las condiciones de un discípulo de Jesús el Cristo.

*Jesús en el Corazón*

Sería Cristo morando en uno. Pero, ¿en el hombre viejo de pecado? ¡Nunca!

*La Vida Antigua se Pasa*

para que pueda comenzar la nueva. "Las cosas viejas son pasadas y todas las cosas son hechas nuevas" para ser nueva criatura en Cristo. De esta manera solamente puede Jesús morar en el corazón.

*La Llave Maestra de la Oración*

"Si estuviereis en Mí, y mis pa-

labras estuvieren en vosotros (viendo la palabra) pedid todo lo que quisiereis, y os será hecho". Jn. 15:7.

Nota: Todo esto es en una condición —"si estuviereis en Mí"— entonces tiene Ud. la llave maestra de la oración.

Sr. Pecador, no sea Ud. engañado porque Satanás tiene poder para contestar las oraciones de los pecadores en cuanto a las cosas materiales siendo él el dios de este mundo material. Jesús que es potencia y sabiduría de Dios se lo permite pero ningún poder le es dado en cuanto al reino espiritual. Por tanto, Jesús no está "morando

**EL PREDICADOR SILENCIOSO**

El Mensajero es un instrumento de Dios.

Trabaja día y noche, mientras usted duerme y nada le cuesta al lector.

**PROCURE QUE NO MUERA**

en sus manos, páselo a los vecinos y amigos.

Será nuestra gran recompensa saber que ha servido de aliento para algunos, una bendición a muchos y que ha fortalecido a todos en la fe de Jesús.

Queremos saber de usted.

dulcemente" en el corazón de los pecadores.

Uno de los engaños más grandes de Satanás es contestar las oraciones de los pecadores, según leemos en San Juan Cap. 9 verso 31. "Y sabemos que Dios no oye a los pecadores: mas si alguno es temeroso de Dios, y hace su voluntad (siendo discípulo de Jesús trabajando en viña) a éste oye".

Ahora, Sr. Pecador, miembro de cualquiera iglesia, ¿a dónde está usted?

¿Tiene Ud. a Jesús en su corazón? San Pablo escribió a los Romanos diciendo: "Si alguno no tiene el Espíritu de Cristo, (el bautismo del Espíritu Santo en la forma Bíblica), el tal no es de El". Rom. 8:9.

Según San Juan 14:12, Jesús declara: "El que en Mí cree, las obras que yo hago también él las hará..." Señales seguirán a los que creen.

..Si Jesús Está en el Corazón.. la vida de Cristo será manifestada en nuestro cuerpo mortal: el hombre viejo de pecado es crucificado; es manifestado el fruto del

Espíritu de Cristo; el corazón —poder gubernativo del hombre— será todo para Dios; la llave maestra de la oración estará en uso y el resultado será manifestado; las obras de Cristo serán vistas.

Sr. Miembro de la Iglesia, si estos frutos y obras no tienen primer lugar en su vida, arrepíentase, aborrezca, y deje sus pecados y será perdonado y recibirá el don del Espíritu Santo, el Espíritu de Cristo, Poder de poderes, la llave maestra para vencer al yo, al pecado, a Satan y al mundo, y ser renacido, nacido de Dios para que pueda ver el reino de Dios, (Jn. 3:3), entonces Jesús puede entrar en el corazón y gobernar la vida, ya no podrá pecar. Salvado y sellado por la eternidad.

**UNIDOS ETERNAMENTE POR LOS LAZOS MATRIMONIALES**

La Srta. Filomena Rodríguez habiendo hecho en momentos anteriores el voto de Discípula de Cristo, fué unida en santo matrimonio al joven Soldado de la Cruz Alberto Mondéjar, en la iglesia "Bando Evangélico Gedeón", sita en la calle 36 del Reparto Miramar, Habana.

El día 24 de Mayo, oficiando el obispo Daddy John, fueron unidos eternamente por los lazos matrimoniales Filomena Rodríguez y Alberto Mondéjar.

La iglesia estaba hermosamente adornada pues allí puso sus delicadas manos quien también vistió a la novia Evang. Muriel C. Sellers: Damas de honor las simpáticas Srtas. Andrea Gutiérrez, Caridad Figueroa y Ofelia Rodríguez.

Testigos de boda: Mayordomo de distrito Armando Rodríguez y Gregorio Hernández.

Padrinos: señora Francisca Rodríguez, hermana de la novia y Roberto Mondéjar, hermano del novio.

Angeles parecían los pajes y la flower girl.

Fueron pajes el lindo niño José Hernández y la preciosa niña Doris Gutiérrez. La (flower girl) fué la encantadora y muy querida de sus padres, Norita.

Todos los hermanos en la fe del Bando Evangélico Gedeón elevan unánimes sus plegarias al cielo porque Filomena Rodríguez y Alberto Mondéjar, sean eternamente felices.

Felicidades les desea muy particularmente,

Roberto Mondéjar, Mayordomo de la Prov. de Matanzas.

**NACIMIENTO**

El día 18 de Junio, a las 2 p. m., llegó a los esposos R. Mondéjar Rodríguez, una hermosa niña que se llama Dámaris. A ella tanto como a sus padres, muchas felicidades.

**LA JUVENTUD NUESTRA  
"EL POR QUE LOS JOVENES SE  
EXTRAVIAN"**

Por el Pastor Harry Black  
(Un informe de Periódico)  
*Padren escuchan un ataque del  
púlpito.*

*Los Padres "Sheik" y las Madres  
Coquetas son atacadas por un Mi-  
nistro de Redlands, Calif. E. U. A.  
(Corresponsal especial "The Sun").  
Redlands, California.—Los pa-  
dres "sheik" que les gustan las pe-  
leas de los boxeadores y el jazz más  
que la comodidad del hogar y sus  
hijos, las madres coquetas que de-  
jan ver las rodillas, la clavícula, el  
espinazo y el esternón "fueron el  
tema principal en un sermón pre-  
dicado por el pastor Harry Black  
en el principio de un avivamiento  
de dos semanas en la Iglesia Meto-  
dista Libre de Redlands.*

"El automóvil, padres sheik, ma-  
dres coquetas, el vestido inmoral,  
la falta de preparación religiosa son  
las causas de la caída de muchos  
de nuestros jóvenes", declaró el  
pastor en su sermón titulado "Re-  
beldía de la Juventud, Enamorando  
junto al camino. El por qué los  
jóvenes se descarrían, y Quién tie-  
ne la culpa?"

Continuó:  
*Atucando los automóviles que van  
apiñados.*

"El automóvil puede ser emplea-  
do para una bendición o puede ser  
usado para una maldición, y es am-  
bos. Es una vergüenza a la socie-  
dad que cuatro o cinco jóvenes se  
apiñan en un asiento de automóvil,  
y nada sino un vil deseo les permi-  
tirá hacerlo. Debían ser arrestados  
en el momento.

Paseos en máquinas y enamora-  
mientos junto al camino ha sido la  
caída de miles de nuestros jóvenes,  
y los padres son los culpables. Es  
un pecado bajo el cielo que padres  
traigan hijos al mundo para sol-  
tarlos a crecer sin dominio para vi-  
vir como los demonios.

"Todo lo que una nación siembra  
eso también segará". América ha  
estado sembrando para sports, pe-  
leas, cines y jazz, y ella está cose-  
chando la consecuencia —padres  
sheik y madres coquetas.

*La Inmodestia en el vestido  
moderno.*

"¡ Vestidos inmodestos! ¿De dón-  
de sacamos estas modas impías que  
están llenas de malas sugerencias?  
Pues, lo trajeron de Nueva York y  
Nueva York los trajo de París y  
París los recibió del diablo y él de  
los archivos del infierno.

"Si no fuese por la seriedad del  
asunto sería en realidad causa de  
risa ver los grandes extremos a

donde llegarían las mujeres con el  
solo objeto de seguir a las modas.

"Estoy cansado de ver a las mu-  
jeres enseñando sus rodillas, su  
clavícula, su espinazo y el estér-  
nón sólo porque se creen que es  
un asunto de belleza descubrir su  
persona. Si yo pudiera tomar un  
voto sobre este asunto de todos los  
hombres de mente limpia, todos  
ellos estarían de acuerdo que no  
hay nada hermoso en eso".

*La Biblia habla del cabello cortado.*

"La Biblia habla íntimamente  
acerca de la manera en que debe  
vestirse la mujer. Le dice que ella  
debe de vestirse modestamente, y  
esa palabra modesta está casi fue-  
ra de uso hoy en nuestro vocabula-  
rio. Se le dice que no debe vestir-  
se con ropa de hombre, y la Biblia  
aún dice que es una vergüenza a

Rogando, maldiciendo, temerosa de  
(morir".

"Lo que hace falta es una cose-  
cha de madres antiguas como la  
mía y la suya, algunas de las cua-  
les ya han pasado. Esto es lo que  
nos hace falta junto con los anti-  
guos avivamientos para salvar a  
esta generación de estrellarse con-  
tra las rocas".

Querido lector: ¿Es usted una  
persona joven? Si es así nuestro  
corazón simpatiza con usted. El  
que escribe es un joven ministro  
del evangelio que ha sido salvado  
por gracia de los terribles abismos  
del pecado que el diablo tenía pre-  
parado para sus pies. En el tiempo  
que yo fui convertido vendía perió-  
dicos y era un limpiabotas en la  
malvada ciudad de Joplin Mo. Du-  
rante mi vida en la calle, en los ci-  
nes, peleas, en los parques de di-  
versión de los domingos, y en otras  
atracciones mundanas, yo tenía la  
oportunidad de ver el resultado del  
pecado sobre jóvenes y viejos. ¿Qué  
alegre estoy que oí las dulces nue-  
vas de salvación por medio de Cris-  
to —y la sangre que Él vertió. Y  
ahora, alabado sea Dios, yo tengo  
tanta alegría en servir a Jesús que  
en verdad yo puedo cantar con el  
poeta:

"No hay sed en los placeres de la  
(vida,  
Ni en adornos elegantes y ricos,  
Pues he hallado un tesoro más  
(grande  
Uno que no se marchitará;  
Y me gozo en seguir a Cristo,  
Contando como escoria todo lo  
(demás

Honores mundanos dejando,  
Por las glorias de la cruz".

De corazón yo puedo decir, "to-  
me el mundo mas deme a Cristo".  
Ah, querida persona joven, no de-  
je que el diablo le engañe haciéndo-  
le creer que ha de perder todo el  
placer de la vida si diera el cora-  
zón a Dios. El diablo es un menti-  
roso y el padre de mentira. Todo  
lo que yo pido es que dé a Dios una  
oportunidad, asista a una iglesia  
donde es predicada la salvación  
completa, donde Cristo es ensalza-  
do como el único Salvador de un  
pobre mundo perdido; escuche a los  
himnos de salvación; note el ro-  
stro resplandeciente de los santos  
mientras testifican del poder que  
salva y los guarda en Cristo; es-  
cuchen al hombre de Dios predicar  
de las glorias de Cristo. un evange-  
lio que nunca ha perdido su encan-  
to, y si usted no ve algo que sobre-  
puja el resplandor de este pobre  
mundo enfermo por el pecado con  
todo su jazz, cines, billar, bailes y  
vilezas junto, yo estaré sorpren-  
dido.

**¡DETENGASE HOMBRE!**

—  
¿Adónde va Usted?

—  
EL EVENTO MAS GRANDE DE  
NUESTRO TIEMPO ESTA  
PRONTO A ESTALLAR

—  
LA SEGUNDA VENIDA DE CRISTO

—  
Lea la Biblia: San Mateo el capítulo  
24. S. Marcos cap. 13; S. Lucas cap.  
21; Los Hechos cap. 1 versos 9-11.  
Las profecías están casi todas cum-  
plidas. Las señales que Jesús dijo que  
serían antes de su segunda venida es-  
tán teniendo su exacto cumplimiento  
ante nuestra vista. Esta generación le  
verá venir. Mt. 24.34. Mr. 13.30.  
PREPARESE PARA EL ENCUENTRO  
CON SU DIOS.

ella cortar el cabello. De todas mo-  
dos, yo estoy seguro que nunca fué  
la intención del Señor que la mu-  
jer arreglara su cabello para ha-  
cerlo parecer un plumero vivo.

"Si no creen que la moralidad de  
nuestra juventud ha decaído tris-  
tamente vayan a visitar a nuestras  
instituciones de refugio y hospita-  
les de maternidad para muchachas  
caídas y los encontrará apiñados  
con madres jovencitas cuyas eda-  
des, así nos dicen, tiene un prome-  
dio de sólo 16 años.

"Miles de muchachas preciosas  
están perdidas anualmente, y pien-  
so que puedo oírlas sollozando con  
amargura:

"Una vez yo era pura como la nie-  
(ve, pero caí;  
Como la nieve desde el cielo a la  
(tierra, caí;  
Caí para ser pisoteada como el lodo  
(en la calle,  
Para ser escupida, escarnecida y  
(golpeada,

Recuerde, que viene un terrible día de juicio, y que Cristo podrá venir cualquier día ahora para llevar a los suyos de este mundo de maldad. Entonces deseará haber dado su corazón a Dios. Hágalo ahora, mientras tiene tiempo y fuerza para orar, porque "la venida del Señor se acerca". "Amén; así sea, Señor Jesús".

**El Hombre Rico y... Pag. 1a.**

Verso 20, "Había también un mendigo llamado Lázaro, el cual estaba echado a la puerta de él, lleno de llagas". Este Lázaro no era el hermano de María y Martha como piensan muchos. Lázaro no era un mendigo ni estaba lleno de llagas. Este tipificaba al pobre en las cosas materiales de este mundo, mas *rico en fe* para con Dios.

Verso 22, "Y aconteció que murió el mendigo, y fué llevado por los ángeles al seno de Abraham: y murió también el rico, y fué sepultado". El concepto de los Judíos era que al morir el justo iba al seno de Abraham. No dice que él fué para el cielo. Vea los versos 30 y 31.

Abraham no fué para el cielo, ni está en el cielo.

Salomón escribió en Eclesiastés 9:5,6: "Porque los que viven saben que han de morir; mas *los muertos nada saben*, ni tienen más paga; porque su memoria es puesta en olvido. También su amor, y su odio y su envidia, feneció ya; ni tiene ya más parte en el siglo, en todo lo que se hace debajo del sol".

La memoria del justo como del impío es puesta en olvido.

David declara en el Salmo 146:4, "Saldrá su espíritu, tornárase en su tierra: en aquel día perecerán sus pensamientos". El hombre rico y Lázaro no es más que una parábola. El hombre cuando muere, está muerto; sus pensamientos perecen y ya no tiene más paga ni parte en todo lo que se hace debajo del sol. Muerto, ¡muerto!

*¿Cuándo Volverá a Vivir?*

Escuche palabras de San Pablo. 1 Co. 15:52, "En un momento, en un abrir de ojo, a la final trompeta; (la segunda venida de Cristo) porque será tocada la trompeta, y los muertos serán levantados sin corrupción, y nosotros seremos TRANSFORMADOS.

Verso 53, "Porque es menester que esto corruptible sea vestido de incorrupción, y esto mortal sea vestido de inmortalidad".

Verso 54, "Y cuando esto corruptible fuere vestido de incorrupción, y esto mortal fuere vestido de inmortalidad, entonces se efectuará la palabra que está escrita: Sor-

bida es la muerte con victoria".

Entonces Abraham no está en el cielo; ésta es solamente una parábola.

"(Dios) sólo tiene inmortalidad". 1 Tim. 6:15.

*¿Cuándo Aparecerá el Hombre en Gloria?*

"Cuando Cristo, vuestra vida, se manifestare, entonces vosotros también seréis manifestados con El en gloria". Col. 3:4.

Jesús, potencia y sabiduría de Dios tiene autoridad para decidir este asunto e hizo esta declaración a Nicodemo: "Nadie subió al cielo sino él que descendió del cielo, el Hijo del hombre, que está en el cielo". Jn. 3:13.

Lucas 16:23, "Y en el infierno alzó sus ojos, estando en los tormentos, y vió a Abraham de lejos, y a Lázaro en su seno". Nótese: "Estando en los tormentos" el infierno. Pues el sepulcro no es un lugar de tormento sino de descanso y paz hasta que suene la trompeta a la segunda venida de Cristo.

Verso 24, "Entonces él, dando voces, dijo: Padre Abraham, ten misericordia de mí, y envía a Lázaro que moje la punta de su dedo en agua, y refresque mi lengua;

**EL SABADO DEL SEPTIMO DIA**

"Acordarte has del día del Sábado, para Santificarlo. Seis días trabajarás, y harás toda tu obra: mas el séptimo día será reposo para Jehová tu Dios: no hagas en él obra alguna".

"En el principio era el Verbo-Cristo, y el Verbo era con Dios, y el Verbo era Dios-el Hijo. Todas las cosas por El fueron hechas".

Como Cristo fué el Creador de todas las cosas, El mismo hizo el día del Sábado y declara que El es "Señor del Sábado" por tanto es el día de Cristo y el Sábado del Cristiano.

*Obispo Daddy John.*

porque soy atormentado en esta llama". El sepulcro es un lugar muy fresco y no es un lugar de tormento. "En esta llama", es típico del lago de fuego, pero éste no existía en ese tiempo.

"Vió a Abraham", pero no dice en el cielo. Dió voces diciendo: "Padre Abraham", sólo los pecadores dicen eso. Pecado es la transgresión de la ley. La palabra de Jesús es ley y El mandó según San Mateo 23:9. "Y vuestro padre no llaméis a nadie en la tierra: porque uno es vuestro Padre el cual

está en los cielos". Mientras que Abraham es padre de la multitud, y todos tenemos un padre terrenal, pero no le debemos llamar Padre le podemos llamar, papá, papi, papaito o cualquier otro nombre menos "Padre": porque uno es vuestro Padre el cual está en los cielos".

"Envía a Lázaro" de los muertos o del sepulcro. Los versos 30 y 31 declaran: "tampoco se persuadirán, si alguno se levantara de los muertos".

El tormento en las llamas será después del milenio y el juicio final; El fuego eterno.

Verso 25, "Y díjole Abraham: Hijo, acuérdate que recibiste tus bienes en tu vida, y Lázaro también males; mas, ahora éste es consolado aquí, y tú atormentado". Tristes recuerdos de la prosperidad del rico y el fin del malo. Recuerde que ésta no es más que una parábola. Abraham en realidad no dijo esto, porque ya él estaba muerto. Además, Abraham que era un santo ciertamente no llamaría hijo a un pecador.

Esta parábola tipifica al rico que recibe su consolación aquí y es todo lo que reciben; mientras el pobre recibe males pero tiene sus tesoros guardados en el cielo en el seno de Jesús.

Verso 26, "Y además de todo esto, una grande sima está constituida entre nosotros y vosotros, que los que quisieren pasar de aquí a vosotros, no pueden, ni de allá pasar acá". Irreparable, separación final por causa del pecado. Tipifica la separación entre el cielo, el infierno y el lago de fuego después de la resurrección de los justos que viven por fe.

Verso 27, 28; "Y dijo: ruégote, pues, padre, que le envíes a la casa de mi padre; porque tengo cinco hermanos; para que les testifique porque no vengan ellos también a este lugar de tormento". El sepulcro no es un lugar de tormento. El oró, pero no se dice que él fué oído o que su petición fué concedida. No obstante es un buen consejo para todos los pecadores.

Que todos sepan que el hombre cuando muere va al sepulcro hasta la resurrección, a la segunda venida de Cristo: no al cielo ni al infierno.

Que los muertos nada saben, y es el espíritu, no el alma lo que vuelve a Dios quien lo dió. Ecc. 12:7. Que el alma va al sepulcro y dará cuenta a Dios por las obras hechas en la carne. 2 Co. 5:10. Que los espíritus que trabajan en el mundo son espíritus de demonios.

Satanás y los ángeles caídos.

Que ninguno subirá al cielo antes de la segunda venida de Cristo, sino el que descendió del cielo.

Que Dios sólo tiene inmortalidad.

Que el sepulcro no es un lugar de tormento, el infierno ni el lago de fuego.

Que no debemos de llamar a nadie en la tierra "Padre".

Que las riquezas terrenales separen al hombre de Dios: están en enemistad con El y "el amigo del mundo se constituye enemigo de Dios". Stgo. 4:4; Fil. 3:18,19; Lc. 14:33; Mt. 19:16-24.

Que "ha elegido Dios a los pobres de este mundo, ricos en fe, herederos del reino". Stgo. 2:5.

Que "El justo vivirá por fe". Heb. 10:38.

**LA ORACION ES UN GRAN PODER**  
*Si Es Reunida La Condición de Una Oración Que Prevalece Con Dios.*

*Por el Obispo Daddy John.*

**La primera** condición es el arrepentimiento. El arrepentimiento es aborrecer y renunciar el pecado. Obedecer y guardar los mandamientos.

**Segunda:** Perdonar o no será perdonado. Si no está perdonado, usted está todavía en su pecado, porque Dios no oye a los pecadores. S. Jn. 9:31.

**Tercera:** Bendiga a Dios como espera ser bendecido. Alábele y déle las gracias.

**Cuarta:** Sea un adorador y haga su voluntad: "A éste El oye". Pida en el nombre de Jesús.

*Muchos Piden Mal*

"Pedís, y no recibís, porque pedís mal para gastar en vuestros deleites". Stgo. 4:3.

Cuando haya reunido estas condiciones del plan de Dios, entonces con *toda fe creyendo* porque El ha prometido oír y suplir

*Pablo dijo:* "Mi Dios, pues, suplirá todo lo que os falta". Fil. 4:19. No todo lo que piensa que necesita pero todo lo que actualmente necesita para el espíritu, alma, y cuerpo. Las cosas que son de valor, que pertenecen a Dios.

*Santiago* escribió diciendo: "No tenéis lo que deseáis, porque no pedís". Stgo. 4:2. Es decir, que no se ha pedido a la manera de Dios.

*Juan* nos dice: "Y cualquiera cosa que pidiéremos, la recibiremos de El, porque guardamos sus mandamientos, y hacemos las cosas que son agradables delante de El". 1 Jn. 3:22.

*Palabra de Jesús:* "Todo cuanto pidiereis al Padre (hablando a sus discípulos) en mi nombre, os lo dará". Jn. 16:23. Si es Ud. su discípulo, pida siempre en Su nombre.

Otra vez declaró *Jesús a sus discípulos:* "Todo lo que orando pidiereis, *creed que lo recibiréis*, y os vendrá". Mr. 11:24.

Reúna las condiciones que Dios exige para el discipulado, entonces ore exactamente como Jesús nos ha mandado a orar. Dios no cambiará sus planes, el hombre necesita cambiar los suyos, entonces cuando él ora recibirá lo que pidió.

Jesús dijo a sus discípulos: "Todo cuanto pidiereis al Padre *en Mi nombre*, os lo dará. Jesús nunca prometió que hablamos de recibir si pidiéremos a algún otro además que a Dios.

Guardar sus mandamientos; hacer lo agradable delante de El; no para agradarse así mismos, ni a sus familiares, ni amigos, entonces pida y recibirá.

Como el pecado nos separa —nos  
**NUUESTRO ESFUERZO**

Ser Cristiano, es ser semejante a Cristo; confiando en Cristo como un discípulo de Cristo.  
Tener la fe de Jesucristo.  
Tener el Espíritu de Cristo. El Espíritu Santo y Fuego.  
Llevar los frutos del Espíritu de Cristo.  
Amar a Cristo mediante la obediencia a las palabras de Jesús el Cristo.  
Hacer las obras de Cristo como un creyente en Cristo.  
Vivir en Cristo—vivir los mandamientos de Jesús el Cristo.  
Predicar a Cristo, la Doctrina de Cristo.  
Vivir por Fe en Cristo como fiel discípulo de Cristo.  
Vencer al mundo a fin de permanecer en Cristo.  
Santificado para la obra de Cristo.  
Llono de la Naturaleza Divina de Cristo.  
Santo, libre de pecado, sellado y salvo por la gloria de Cristo.  
Que el Esfuerzo Supremo sea ganar almas—Discípulos para Cristo.  
Dejando el resultado del futuro a Cristo.  
Cristo Jesús nuestro todo en todo.

OBISPO DADDY JOHN.

divorcio— de Dios, tenemos que arrepentirnos, dejar, aborrecer y renunciar todo. **TODO** pecado y vivir en el lugar de arrepentimiento...

Jesús nos dice: Creed que lo recibiréis, y os vendrá.

*La fe*, pues, es el poder de la oración. Creer, alabar a Dios y darle gracias por cuanto El ha concedido su petición aunque no lo haya visto ni haya sentido nada. Más tarde, cuando a El le place y en el tiempo oportuno, cuando puede ser dado sin perjudicar a otros, Dios le hará ver, sentir y gozar lo que ha pedido creyendo. "El es más pronto en dar que nosotros en recibir".

Pero es menester reunir las condiciones expuestas por El. Las oraciones extensas o de muchas repeticiones no son necesarias.

Aborrezca el pecado y renúncielo, sea un discípulo del Señor; pida creyendo que lo que ha de recibir le será dado; entonces alabe y bendiga el nombre de Dios; espere en El que El lo hará de manera que podamos ver, sentir, y gozar en la respuesta.

*El ayuno* que es aceptable a Dios. Isaías Cap. 58. Aumenta el poder de la oración, Mt. 17:21. Jesús dijo: "Es necesario orar siempre y no desmayar". Lc. 18.1.

Santiago escribió diciendo: "La oración del justo, obrando eficazmente puede mucho. Stgo. 5:16. Tened fe en Dios.

**LO QUE PIENSAN OTROS**

Bendito sea el nombre de Jesús. Felicito con amor y entusiasmo al Editor de "El Mensajero de los Postremos Días", y a sus ayudantes, porque en verdad puedo ver que la gran sabiduría que desde el principio acompañó al Dios Altísimo es el mismo poder que le guía a él.

Sé que este tan espiritual predicador puede aún levantar las almas caídas, pues a mí me ayuda mucho; pero todo lo debemos al buen Dios por su misericordia por lo que deseo que El reciba toda la gloria  
*María P. Barrios, Cabaiguán.*  
Santa Clara.

Como le decía en mi anterior carta, le envío esta pequeña ofrenda, como contribución al heraldo de la fe, que es "El Mensajero".

Con gran alegría vi el último número del Mensajero, que como siempre contenía gratos mensajes para los que ponen a Dios sobre todas las cosas.

A Dios ruego que la causa que Ud. y los suyos defienden siga extendiéndose.

Adjunto le envío mi pequeño óbolo a la causa de los verdaderos cristianos, los que no mixtifican la religión, ni comercian con ella.  
*Un Cristiano. — Matanzas.*

**Ciencia de los. . . Pag. 1a.**  
por minuto.

El Tronador pesa 13,500 libras. Es manuable y hace su mejor pelea desde una altura de 35,000 pies, pero puede defenderse excelentemente bien desde una altura de 40,000 pies.

El Tronador tiene 2,000 caballos de fuerza, máquinas de Pratt y Whitney, puede navegar como un ferry por una distancia de 1,000 millas.

El año próximo pasado voló en una prueba 720 millas por hora.



**MAS GRANDES COSAS PARA CUBA**

*Nuestra Perspectiva para 1944.*

*La Isla está dividida en 29 Divisiones.*

*Con territorios más pequeño, el trabajo es mejor. Evangelizar a Cuba.*

Una Escuela Sabática en cada Batey.

No debe haber 4 ó 5 personas en un Campamento; sino sólo 2 ó 3.

No permanecer ociosos. Todos al campo de Batalla.

Pinar del Río queda dividido en 5 Divisiones.

Habana queda dividida en 6 Divisiones.

Matanzas queda dividida en 7 Divisiones.

Santa Clara queda dividida en 3 Divisiones.

Camagüey queda dividido en 3 Divisiones.

Oriente queda dividido en 5 Divisiones.

Total: 29 Divisiones.

Los límites se comprenden desde el Golfo de México y el Océano Atlántico al Norte hasta el Mar de las Antillas al Sur a saber:

*(Provincia de Pinar del Río).*

*División Nº 1.* Toda la parte Oeste de Guanines en una extensión de 5 kilómetros.

*División Nº 2.* Entre la parte Oeste del Distrito Nº 1 y la ciudad de Pinar del Río incluyendo a Río Seco 194, El Guayabo 248, y Santa Lucía 271.

*División Nº 3.* La ciudad de Pinar del Río y Herradura, también La Coloma (164) y Consolación del Sur (128).

*División Nº 4.* Herradura (195) y media parte entre San Cristóbal (131) y Candelaria (126); incluyendo San Diego de los Baños (196) Los Palacios (129) y Taco Taco (130).

*División Nº 5.* La parte Este del Distrito 4 y Guanajay, incluyendo Candelaria (126) y Artemisa (125).

*(Provincia de la Habana).*

*División Nº 1.* Desde Guanajay hasta el límite de la parte Este de Punta Brava (123), San Antonio de los Baños (192) y Güira de Melena, incluyendo (198) Caimito, (199) Bauta, (200) Playa de Baracoa, Santa Fe (201), Punta Brava (123), San Antonio de los Baños (192).

*División Nº 2.* Al Este del límite de la parte Este de la división Nº 1 hasta el límite que comprende desde Regla (175) al Sur hasta Quivicán, incluyendo Marianao (305) Habana (Nº 1), Wajay (190), Santiago de las Vegas (191), Rincón, Bejucal, La Salud.

*División Nº 3.* Es el Distrito Nº 3, Ciudad de la Habana Nº 1 y suburbios.

*División Nº 4.* Al Este del límite de Regla hasta San José (104), Guanabacoa (212), San Francisco (183); Cotorro (105); Cuatro Caminos; San Antonio de las Vegas.

*División Nº 5.* De San José hasta Catalina (103), incluyendo Melena del Sur; Güines (182) y Jaruco.

*División Nº 6.* De Catalina hasta la provincia de Matanzas, incluyendo a Hershey (38), Santa Cruz del Norte (39), Jibacoa (41), Aguacate (47), Madruga (48), Piñán (58), Nueva Paz (60).

*(Provincia de Matanzas).*

*División Nº 1.* Desde la parte Oeste hasta la Ciudad de Matanzas, incluyendo Ceiba Mocha (33) Acosta (132), Palomino (249), Central Elena (258), El Conde (263), Canasí (99).

*División Nº 2.* Distrito Nº 5, Ciudad de Matanzas, e incluyendo San Pedro (31), Bolo (32), Chi-

<p><b>¿ ROBARA EL HOMBRE A DIOS?</b></p> <p>Pues vosotros me habéis robado.</p> <p>Y dijisteis:</p> <p>¿En qué te hemos robado?</p> <p>Los diezmos y las primicias".</p> <p>Malaquías 3.8.</p> <p>"MALDITOS SOIS CON MALDICION, porque vosotros, la nación toda, me habéis robado". Vs. 9.</p>
--

rino (52), Corral Nuevo (69), San Juan (70), Mango (85), La Cumbre (87), Los Molinos (97), Planta Claudy (202).

*División Nº 3.* Al Este de Bolo (32), hasta el límite Oeste de Limonar y la línea a Bolondrón (53), incluyendo Guanábana (68), Cidra (54), Sabanilla (43), Unión de Reyes (59), Alacranes, Bolondrón (53).

*División Nº 4.* Comienza al Oeste de la división 2 hasta el tramo de Varadero-Coliseo, incluyendo Guamacaro (42), Limonar (71), Coliseo (44), Limones (51), Saratoga (102), San Miguel (57), Odisio (213).

*División Nº 5.* De Coliseo hasta Jovellanos, incluyendo a Cárdenas (40), Cantel (46), Carolina (203), Santa Amalia, Carlos Rojas (96), Pedro Betancour (49), Audaz (133), Rosita (164), La Chucha (169), Socorro y Sardiñas (241).

*División Nº 6.* De Jovellanos (34) a Colón (36), incluyendo Martí, Itabo, Máximo Gómez, Recreo (169), Central España (134),

Perico (35), Colón (36), Agramonte (45), Jagüey Grande (50), Jagüey y Barrios (37), Isabel (62), El Roque (170), María Luisa (66), Torriente (101), Tingüaro (97).

*División Nº 7.* De Colón hasta Cascajal (136), incluyendo Mercedes (61), Manguito, Calimete (198), Amarillas (172), San Pedro (162), Los Arabos (135), Monte Alto (165), Las Vegas (171), Cuatro Esquinas (221), Arango (256), Negrin (257).

*(Provincia de Santa Clara).*

*División Nº 1.* De Cascajal hasta 5 kilómetros al este de Santo Domingo (107), incluyendo Corrajlillo (243), Rancho Veloz, Quemado de Güines, Mordazo (137), Manacas (138), Lajas, Cruces, Rodas, Abreus, Palmira, San Fernando, Cienfuegos, Falcón (140).

*División Nº 2.* Desde el límite Este de la División 1 hasta Camajuani, cerca de 5 kilómetros, al oeste de Placetas (120), incluyendo Sagua la Grande, Calabazar, Cifuentes, Encrucijada, San Diego del Valle (219), Jicotea (122), Esperanza (121), Santa Clara (108), Ranchuelo (204), San Juan de los Yeras.

*División Nº 3.* Desde el límite Este de la División 2 hasta Jatibonico (116), provincia, Camagüey, (Camagüey), incluyendo San Antonio de las Vueltas, Caibarién, Remedios (298), Zulueta (205), Placetas (120), Yaguajay, Cabaiquán (119), Guayos (118), y Sancti Spiritus (117).

*(Provincia de Camagüey).*

*División Nº 1.* Desde Jatibonico hasta unos 10 kilómetros al Este de Morón y 5 kilómetros al Este de Gaspar; Morón (276), Ceballos (206), Santo Tomás (220), Ciego de Avila (115), Jatibonico (116), Gaspar (113), Baraguá (114).

*División Nº 2.* Desde la línea Este de la División 1 hasta incluir la Ciudad de Camagüey (100), Cunagua, Piedrecitas (112), Céspedes (110), La Estrella (111), Florida (109), Agramonte (160), Vertientes (254), La Vallita (241), Santa Cruz del Sur.

*División Nº 3.* Desde la ciudad de Camagüey hasta la línea cerca de Nuevitas y el límite Oeste de Oriente, incluyendo Nuevitas (297), Lugareño, Sanada, Las Minas, La Gloria, Sibanicú, (143), Cascorro (144), Martí (159), Guáimaro (145).

*(Provincia de Oriente).*

Nota: La Provincia de Oriente está dividida de Norte a Sur en vez de Este a Oeste como las otras provincias. En el límite donde cruza la Carretera General el Río Cau-

to muy cerca del Central Cauto al Oeste y Alto Cedro hacia el Este.

**División N° 1.** Desde la parte Oeste de la provincia hasta cerca del entronque de Puerto Padre (del Norte al Sur) o sea en la línea divisoria que hace el Río Cauto, incluyendo Victoria de las Tunas (146), Santa Rita al Norte de Tunas, Majibacoa, Buena Ventura (147).

**División N° 2.** Desde Puerto Padre al Este hasta Banes; desde el Atlántico a la parte Norte hasta el Río Cauto en el Sur; incluyendo Gibara, Banes, Holguín, (148), Cacocún (149), Arilla, Alto Cedro, San Germán.

**División N° 3.** Desde la parte Sur-oeste del Río Cauto en el Norte y Puerto Padre en el Este, incluyendo Bayamo (151), Manzanillo.

**División N° 4.** Desde Puerto Padre al Este de Bayamo, Banes, Mayarí, Alto Songo al Este y al Sur del Río Cauto, incluyendo Sta. Rita ((152), Jiguaní (153), Baire (154), Palma Soriano (157), Contramaestre (155), Aguacate (156), San Luis, y Santiago de Cuba (158).

**División N° 5.** Toda la parte del Este de la Provincia que queda al Este de Banes, Mayarí, Alto Songo, incluyendo Mayarí, Sagua de Tánamo, Baracoa, Jamaica, y Guantánamo.

En la Conferencia General de Colón en Abril de este año, había justamente 100 obreros que dedican las 24 horas completas del día en la Viña del Señor; un promedio de 3 a 4 discípulos de Cristo por cada una de las 29 Divisiones de Cuba ya mencionadas.

Además de esos, más de 300 obreros que han dedicado parte de su tiempo en las actividades de Brigada de Luz, Atalayas y Buenos Samaritanos, que hacen un promedio de 14 obreros por cada división.

Ahora pues, con (4.187) miembros bautizados; con el lema: "Cada Miembro un obrero", hace un total de 144 obreros por cada una de las 29 divisiones.

Facilitando el modo de alcanzar el deseo de nuestro Corazón de *Evangelizar a Cuba*.

Una Escuela Sabática en cada Batey.

Un Esfuerzo Cristiano en cada Iglesia, para fortalecernos espiritualmente con nuestro grito de batalla "Ganar la Juventud para Cristo".

Que los Mayordomos de provincia suenen la trompeta como hizo Gedeón, de tiempo antiguo; que dividan sus fuerzas para cubrir todas las divisiones; entonces con la

Espada del Espíritu en la mano, que todos griten: "La Espada de Jehová, y de Gedeón" y hagan huir a los Madianitas.

Salgan a la campaña casa por casa, enseñando a cada criatura todas las cosas que Jesús mandó; sanando enfermos, echando fuera demonios; distribuyendo "El Mensajero". "El Predicador Silencioso" para que trabaje hasta que el obrero vuelva a la próxima semana.

Ahora, muchachos, vamos adelante con la Obra del Señor, y con el Señor obrando y las señales que siguen, Cuba bien podrá ser sanada cuerpo y alma.

*Obispo Daddy John.*

### DISCIPULOS DE CRISTO

*Las Condiciones Aceptables. Abnegación propia llevando la cruz.*

"Entonces Jesús dijo a sus discípulos: Si alguno quiere venir en pos de mí, niéguese a sí mismo, y tome su cruz, y sígame". Mt. 16. 24.

#### *Renunciación.*

"Si alguno viene a mí, y no aborrece a su padre, y madre, y mujer, e hijos, y hermanos, y hermanas, y aún también su vida, no puede ser mi discípulo". Luc. 14.26.

#### *Dejando todo.*

"Así pues, cualquiera de vosotros que no renuncia a todas las cosas que posee, no puede ser mi discípulo. Luc. 24.33.

¿Usted ha cumplido estas condiciones?

### VIDA ESPIRITUAL

*Por Constancia S. Vigil.*

Para decir con el alma la oración del "Padre Nuestro" te serán necesarios muchos días, muchos años, mucha inteligencia, mucha virtud. Al decir: "Padre Nuestro que estás en los cielos", detente, considera lo que esto significa, repite hasta entenderlas estas siete palabras, lentamente, bien pronunciadas las sílabas. Porque es inmenso decir que, además del padre, jefe de tu hogar, que te dió esta vida, que provee a tus necesidades y vela por tu porvenir, tienes otro padre, que es padre de todos nosotros los humanos y que está en el cielo.

Cuando agregues en tu plegaria: "santificado sea Tu nombre", disponte a santificarlo, respetarlo, venerarlo, en las intenciones, en las palabras, en los actos. Disponte a ser dignamente hijo de tal Padre.

**Caja de Preguntas... Pag. 1a.**  
*enciéndale fuego en todas vuestras moradas en el día del Sábado"*

La pregunta se trata de encen-

der un fuego. *Encender*—dar fuego a algo combustible. *Fuego*—Calor y luz producidos por la combustión.

El punto importante es: el propósito del fuego. Lee Ex. 16:23. "Esto es lo que ha dicho Jehová: Mañana es el Santo Sábado, el reposo de Jehová: lo que hubieres de cocer, cocedlo hoy, y lo que hubieres de cocinar, cocinadlo, y todo lo que os sobrare, guardadlo para mañana". El Sábado es el séptimo día, el día santificado para que no se cocine en el santo día de reposo de Dios. El pueblo desobedeció: "Y el Señor dijo a Moisés: ¿Hasta cuándo no queréis guardar mis mandamientos y mis leyes? (La ley de Dios) Ex. 16:28.

Por desobediencia el Señor más tarde mandó diciendo: "No encenderéis fuego...", es decir, encender fuego para cocer. Lo que hubieres de cocer, cocedlo en Viernes para el Sábado.

En cuanto a encender un fósforo como piensan algunos; yo no lo encuentro en la Biblia.

En cuanto a encender una lámpara de otra no veo que eso es transgresión de alguna ley, mientras que la luz no es con el propósito de cocinar, o hacer alguna obra de costumbre.

No enciendas una candelera para cocinar o hacer algún trabajo regular que se debía haber hecho durante los seis días de trabajo, porque el cuarto mandamiento nos dice: "Seis días trabajarás, y harás toda tu obra mas el séptimo día será reposo para Jehová tu Dios: No hagas en él obra alguna, tú, ni tu hijo, ni tu hija, ni tu siervo, ni tu criada, ni tu extranjero que está dentro de tus puertas". Ex. 20:8-11.

En algunos países es menester mantener el fuego encendido en el Sábado.

Mientras que esto no se aplica a Cuba ni a otros países tropicales que no necesitan un fuego para calentarse, sí se aplica a los Estados Unidos de América y a otros países fríos donde un fuego de día y de noche es necesario en el invierno para tener a los niños y enfermos especialmente con suficiente calor para que no mueran del frío-helado.

Algunos dirán que el asunto de encender un fuego en Sábado para cocinar, está en la ley de Moisés y fué cumplida en Cristo. Cumplir quiere decir: Hacer, llevar a cabo, completar, lo cual es verdad según Jesús declaró en San 24:44, "...Que era necesario que se cumpliesen todas las cosas que están escritas de Mí en la ley de Moisés, y en los

profetas, y en los salmos". Cristo hizo, llevó al pie de la letra, vivió la ley.

Todo en la ley *tocante a Cristo* fué cumplido a la letra y clavado en la cruz. Completo.

No obstante, nótese este hecho; habian dos leyes. La ley de Moisés que el mandó: una ley civil, temporal, que gobernaba a los hijos de Israel durante sus viajes por el desierto, esa fué cumplida. Hay también la ley de Dios que permanece para siempre; la que Dios ordenó y mandó, y fué Dios el que mandó diciendo: "No encenderéis fuego en todas vuestras moradas en Sábado", semejante a los diez mandamientos que fueron dados a Moisés y permanecen para siempre.

Recuerde que habian leyes dadas por Moisés, y leyes y mandamientos dados por Dios.

Otros podrán decir: No estamos bajo la ley sino bajo la gracia. Cristo vivió la ley. Cristiano es ser semejante a Cristo viviendo la vida de El. Para vivir la vida de El tenemos que manifestar Su vida en nuestro cuerpo mortal.

Manifestar la vida de Cristo es hacer sus obras como creyentes. S. Jn. 14:12.

*Obispo Duddy John.*

**TESTIMONIO DE SANIDAD DIVINA**

Encontrándome yo con un fuerte dolor en el lado del apéndice el día 20 de Marzo al extremo que no tenía tranquilidad por la aflicción que sentía pero gracias a mi buen Salvador, yo no pensaba en médicos de la tierra sino en el único Médico Celestial que es quien puede quitar todas las aflicciones.

Llamé al hermano Lucas Ponce para que orara por mí y gracias a Dios después que él me ungió en el nombre del Señor y Salvador mi aflicción desapareció y hoy me encuentro perfectamente bien.

Muy agradecida de mi Cristo el Amado. No hay que temer ni que desconfiar.

*Cira Almeida, Cabaiguán, S. C.*

**Hambre en...** pag. 1a. para carne, pero no hay carne. Las prendas de vestir y el calzado han desaparecido casi del todo del mercado. La entera población no se está muriendo de hambre, pero la tasa de muerte está creciendo a una velocidad alarmante".

¿Por cuánto tiempo, oh, Dios, el mundo ha de continuar en esta condición antes de que las gentes crean al evangelio. se arrepieñan y reúnan Tu condición de salvación?

*El Editor.*

**RENTA DEL TERRENO**

Extractos de un artículo publicado en The Sunday Times con el cartel de un hombre rico con su bombín de seda entrando en una iglesia grande. Su perro, cuyo cuerpo es formado como una cartera con un letrero que dice "Su Cartera". El rico virando en la puerta dice al perro: "¡Vete para la casa! Carterita, ¡Vete este momento para la casa! ¡Esta es una iglesia!

La consagración personal sin la consagración de los bienes aprovecha poco.

"El que escribe toma la posición y cree que pagando uno sus diezmos, bien se puede asemejar a pagar la "renta del terreno" a Dios por el privilegio de vivir en su tierra, porque en realidad, Dios es el dueño de todo el Universo. Y, ¿por qué esperamos más de El en este respecto que de nuestros semejantes?

Robar a Dios de la renta de Su

**HABLA LIBRE**

El Mensajero no lleva anuncios pagos: sólo sirve al Dios viviente; está libre para hablar y contar la verdad a los pueblos; por tanto busque en estas columnas la verdad que es la lumbre de la vida y la vida eterna.

*El Editor.*

terreno no es la manera de conseguir un avivamiento.

Alguien ha dicho que si pagamos a Dios nuestras deudas, El enviará sobre nosotros el rocío del cielo sobre nuestras almas.

En Mal. 3:8-10, Dios le desafía a Ud. nosotros estamos directamente bajo la obligación de pagar a Dios el Hacedor de los cielos y de la tierra la renta del terreno (asi se puede decir) como no podemos negar que estamos viviendo en propiedad de El. Por lo cual, Querido Lector, si Ud. desea prosperar en todos sus caminos, sea honesto con Dios, porque aquí él menciona especialmente de pagar el diezmo de los frutos de la tierra.

*Este es el Plan Financiero de Dios Para Ejecutar su Obra.*

Por tanto, cuando recibimos la luz perfecta sobre este tema tan importante, no podemos tomar aquello que pertenece a Dios como no pudiéramos tomar aquello que es de nuestro prójimo.

¡Oh amados! He aquí el secreto de la bendición, plenitud y avivamiento. "Increparé también por vosotros al devorador, y no os corromperá el fruto de la tierra; ni

**ESTUDIOS BIBLICOS DEL HOGAR**  
*Hacia la Degradación.*

Absorto en Sí, Prov. 14:14.  
Indiferencia Espiritual, Mt. 24:12.  
Inaptitud para el Reino, Lc. 9:62.  
Disgusto Divino, Heb. 10:38.  
Pérdida de Entusiasmo Espiritual, Apo. 2:4.

**Responsabilidad Personal**

Cada uno responderá por Sí  
Deu. 24:6.  
Llevará su Propio Error, Job 1:4.  
Lo llevará Usted Sólo, Prov. 9:12.  
Cada Cual Morirá por su Mal, Jer. 31:30.  
El Hijo no llevará el Pecado del Padre, Eze. 18:20.

**Peso del Deber**

Arde como un Fuego, Jer. 20:9.  
Llama cual Voz de León, Amós 3:8.  
Ata el Alma a su Tarea, Lc. 12:50.  
Nos Apresura, Jn. 9:4.  
Hace Imperativo el Mensaje, Hech. 4:20.  
Suenan un ¡Ay! en los oídos del que vacila, 1 Co. 9:16.

**Prohibido Profanar—Es Necesidad.**

De tomar el Nombre de Dios en vano, Ex. 20:7.  
De Jurar falsamente, Lev. 19:12.  
No Juréis en ninguna Manera, Mt. 5:34.  
Trae Condenación, Stgo. 5:12.

**Antiguo Perjuicio Racial y El Cambio en la nueva Dispensación.**

Los Hebreos—Abominación a los Egipcios, Gen. 43:32.  
Los Judíos y los Samaritanos, Jn. 4:9.  
Judíos y otras Naciones, Hech. 10:28.

Cristo Rechazado por los Samaritanos, Lc. 9:53.  
Cristo tdo en Todos, Col. 3:10,11.  
Todo en un Cuerpo, 1 Co. 12:13.  
Todos uno en Cristo, Gal. 3:27,28.  
Efe. 2:11-14.

Dios da el Mismo Don a Todos, Hech. 11:17,18.  
Dios quitó la Pared Intermedia, Hech. 10:28.

**Verdadera Libertad**

Cristo vino a Proclamarla, Lc. 4:18.  
La Verdad el medio de Obtenerla, Jn. 8:32.  
Es una nueva ley de Vida, Rom. 8:2.  
Quiebra los lazos de Servidumbre, Rom. 8:21.  
Traída por el Espíritu del Señor, 2, Co. 3:17.

vuestra vid en el campo abortará, dice Jehová de los ejércitos, porque seréis tierra deseable". Mal. 3:11, 12.

**CAJA DE PREGUNTAS**

Guanajay, P. del Río.  
*Deseo que me haga el favor de explicarme Gen. 4.14, 15 y 17.*

*Lo que me interesa saber es ¿a quién temía Caín que le matase? y ¿de qué procedencia era la mujer de Caín? Porque en el mismo capítulo da a entender que Adán no tuvo más hijos hasta ciento treinta años después de Abel.*

*Ruégole me explique también el Cap. 6, Ver. 2 donde habla de dos clases de gentes. ¿Cuáles son los hijos de los hombres y los hijos de Dios?*

*Además ¿cuántas pulgadas o centímetros es un codo de que habla la Biblia?—B. Caraza.*

Me alegro ayudarle en todo lo que pueda pero Jesús dijo en sus finales palabras: "Id y doctrinad a toda criatura", ¿y qué es lo que se debe enseñar? "Toda las cosas que yo os he enseñado y he aquí yo estoy con vosotros para siempre hasta el fin del mundo". San Pablo escribió a a iglesia de Corinto diciendo: "No me propuse saber algo entre vosotros sino a Jesucristo y a éste crucificado". Por tanto el propósito en nuestra vida es predicar a Cristo el único Salvador y también él mismo escribió a Tito el Obispo en Creta Cap. 3, vers del 8-11, lea estos versos donde vemos que debemos evitar las cuestiones vanas que son sin provecho.

En cuanto al verso 15, en ese momento no había nadie más en la tierra sino su propio padre madre y hermanas. Era su conciencia culpable la que le hizo temer de que alguien le matase.

Acerca de donde vino la mujer de Caín, sabemos que en tiempos antiguos las mujeres no eran reconocidas ni enumeradas y como el Señor había ordenado a Adán su padre que fructificara y multiplicara en la tierra y no había otras en la tierra, sino sus hermanas, tenía que haber tomado una de ellas por mujer. En tiempos antiguos se casaban más o menos entre la familia y Abraham padre de la multitud se casó con una medio hermana pero más tarde, 2553 años después del principio, el Señor cambió esa ley según podemos ver en Deut. 27.20-22 "Maldito el que se echare con su hermana, hija de su padre, o hija de su madre. Y dirá todo el pueblo: Amén". Verso 25, como he dicho ya, las mujeres no eran contadas y podía haber tenido hijas aun antes del nacimiento de Caín y Abel y ¿quién sabe cuántas más podía haber tenido cien años antes que naciera el otro hijo Seth?

Refiriendo al Cap. 6, Ver. 2, si

leyera el Cap. 5 notará que Seth vivió 912 años, Ver. 11 y los días de Enoc 905 años, y la vida de Caín 910 años. Verso 27 Matusalén vivió 969 años y todos tuvieron hijos e hijas y en todos estos cientos de años hubieron muchas

**LA BESTIA ES UN HOMBRE**

**Tiene Poder Satánico**

"Apocalipsis 13:2. "Y la bestia que vi, era semejante a un leopardo, y sus pies como de oso, y su boca como boca de león. Y el dragón le dió su poder, y su trono y grande potestad".

**Su número es 666**

Versos 17, 18. "Y que ninguno pudiese comprar o vender, sino el que tuviera la señal, o el nombre de la bestia, o el número de su nombre.

Aquí hay sabiduría. El que tiene entendimiento, cuente el número de la bestia; porque es el número de hombre; y el número de ella, seiscientos sesenta y seis".

Está a la cabeza de un gran poder religioso y civil.

**El Mensaje del Tercer Angel**

Apo. 14:9. "Y el tercer ángel los siguió, diciendo en alta voz: Si alguno adora a la bestia y a su imagen, y toma la señal en su frente, o en su mano".

**La Terrible Ira de Dios**

Verso 10. "Este también beberá del vino de la ira de Dios, el cual está echado puro en el cáliz de su ira; y será atormentado con fuego y azufre delante de los santos ángeles, y delante del Cordero".

**Castigo Eterno**

Verso 11. "Y el humo del tormento de ellos sube para siempre jamás. Y los que adoren a la bestia y a su imagen, no tienen reposo día ni noche, ni cualquiera que tomare la señal de su nombre."

La imagen tienen que ser necesariamente otro poder religioso y civil. ¿Será esta imagen la Federación de iglesias en los Estados Unidos?

**Los Santos de Dios Escaparán**

Verso 12. "Aquí está la paciencia de los santos; aquí están los que guardan los mandamientos de Dios y la fe de Jesús"

mujeres y no todas ellas eran santas, parte eran pecadoras y como pecadoras eran hijas de los hombres y no hijas de Dios, no obstante, los hombres necios de este tiempo hasta hoy miran a la apariencia exterior y toman mujeres por esposas por su hermosura.

Un codo es la distancia del codo al dedo del medio o como 21.8 decimas pulgadas, Gen. 6.15 y 1 Sam. 17.4.

Obispo Daddy John.

**LECCIONES PARA LA ESCUELA**

**SABATICA**

San Juan 6:27,28.

**AMONESTACION CONTRA LAS COSAS TERRENALES**

Trabajar no por la comida que Perece, Jn. 6:27.

Enemigos de la Cruz que Sienten lo Terreno, Fil. 3:18,19.

De Nada Aprovechará al Hombre, Mt. 16:6.

El Primer Deber del Hombre, Mt. 6:33.

Lo Necesario Será Añadido como un Don de Dios a sus Discípulos.

**EL PAN DE VIDA**

Jn. 6:48-58.

El mismo Cristo Jesús, Ver. 48. Muerte Universal, Ver. 49.

Vida Espiritual-Inmortalidad, Ver. 50.

Pan Vivo, Espiritual, De Origen Celestial, Vida de Muerte, Ver. 51.

Muerto en Pecado si no se arrepiente para participar, Ver. 53.

Resurrección y Vida Eterna Prometida a los que participan, Ver. 54.

Alimento Espiritual-Cristo Morando, Ver. 56.

Vivir por Cristo, Vivir por Fe, Ver. 57.

Origen Celestial, El Cielo Prometido, Ver. 58.

Defección entre los Discípulos Jn. 6:65-71.

No Todos son Llamados de Dios, Ver. 65.

Retractar dejando a Cristo, Ver. 66.

Llamados a Decisión, Ver. 67.

Estabilidad Un Requisito, Ver. 68.

La Palabra de Cristo es Eterna. Vivir la Palabra, Vivir en Semejanza de Cristo.

**CRISTO EL AGUA DE VIDA**

Jn. 7:37-39.

El Llamamiento Universal, Mt. 22:9.

(Es lo mismo hoy).

La Triple Llamada—Ven Apo. 22:17.

Satisface la Sed Espiritual, Sal. 36:8.

Isa. 55:1; Mt. 5:6; Jn. 4:14; Apo. 7:16.

**CRISTO DECLARA SU ORIGEN**

Jn. 8:23-30  
 Celestial, Jn. 3:31; 6:38; 8:23,42;  
 16:30; 1 Co. 15:47.  
 Desde el Principio, Jn.1:1-3;  
 Gen: 2:26.  
 El Mesías, Mt. 11:3; 16:16; 26:63;  
 Lc. 2:11,26; 4:41; 24:26; Jn.  
 1:41; 4:26.  
 Unico Salvador, El Don de Amor,  
 Jn. 3:16.  
 Unico Mensajero de Salvación,  
 Jn. 6:68.  
 Rechazarle es Muerte, Jn. 8:24.  
 Su Sacrificio Mortal El Tema principal de Predicación, 1 Co. 2:2.  
 Unica Esperanza de Vida Eterna,  
 1 Co. 3:11.

**ESTIMULO**

*Para nuestros discípulos de Cristo.*  
 Los que han abandonado todo; y han dedicado su vidas enteramente al servicio en la viña del Señor. Dios cuida de los suyos.  
 "Y cualquiera que diere a uno de estos pequenitos un vaso de agua fría solamente, en nombre de discipulo, de cierto, os digo, que no perderá su recompensa". (Mt. 10:42).

En uno de sus viajes, un misionero extranjero llamado Juan Moffat, llegó cerca de una aldea salvaje, a la orilla del río Orange en el Africa del Sur. Cansado, hambriento, y sediento, él se sentó a la entrada de aquel lugar, porque la noche se acercaba y temía exponerse a los leones si proseguía en su viaje.

La gente se congregó a su alrededor mirándole con fiera y enojo. El pidió agua, le fué negada, y estaba claro que ninguno le daría alimento; él estaba a punto de perder la esperanza cuando una mujer se acercó con un manojo de leña sobre su cabeza, una jarra de leche en su mano; ésta ella la entregó al misionero sin decir una palabra y colocando la leña en el suelo entró de nuevo en la aldea.

Por segunda vez ella volvió con una vasija de cocina sobre su cabeza, una pierna de carnero en una mano, y agua en la otra. Le miró nuevamente, luego preparó el fuego y puso la carne. Moffat le preguntó muchas veces quien era ella, y por qué ella sola demostraba tanta bondad con un extranjero. Las lágrimas rodaron por sus mejillas mientras al fin ella exclamó: "Yo amo a Aquél del cual usted es siervo, y seguramente es mi deber darle a usted un vaso de agua fría en Su nombre; mi corazón está lleno, por consiguiente yo no puedo decir la alegría que siento de verle a usted en este lugar apartado de la civilización".

Que nuestros discípulos y Soldados de la Cruz tengan valor bajo las mismas circunstancias, sabiendo que nuestro Dios aún vive, y es poderoso para cumplir sus benditas promesas, y suplirá todas nuestras necesidades si somos dignos, y si nuestro servicio es aceptable a El.

*El Editor.*

**AVIVAMIENTO EN GUANAJAY**

Junio 6 de 1943.

Con gran placer puedo informar el avivamiento celebrado en Guanajay con la fecha ya mencionada, gracias a mi buen Dios todo fué maravilloso.

Fuí acompañado por el ayudante de distrito Alberto Mondéjar, el maestro Benito Caraza, discipulos Dulce M. Rodríguez, Catalina Fernández, Buenos Samaritanos Pedro Ortega, Jesús Luis Pérez y la Atalaya Paula Corrales, todos con grande amor testificaban por Jesús.

Dimos cuatro preciosos cultos con la asistencia de 1,500 personas.

**NO TENDRAS DIOSES AJENOS DELANTE DE MI** Ex 20:3,4

Salmo 115:2 "Por qué dirán las gentes: ¿Donde está ahora su Dios?"

Ver. 4 "Sus ídolos son plata y oro, obra de manos de hombres.

Ver. 5 Tienen boca, mas no hablarán; tienen ojos, mas no verán.

Ver. 6 Orejas tienen, mas no oirán; tienen narices, mas no olerán.

Ver. 7 Manos tienen, mas no palparán; tienen pies, mas no andarán; no hablarán con su garganta.

Ver. 8 Como ellos son los que los hacen; cualquiera que en ellos confía.

Ver. 9 Oh Israel, confía en Jehová: él es su ayuda y su escudo.

Ver 11 Los que teméis a Jehová, confiad en Jehová: él es su ayuda y su escudo'

Que el Señor reciba toda la gloria es mi mayor deseo.

Mayordomo de la provincia de Pinar del Río, *Frank Young.*

**AVIVAMIENTO EN EL CANO**

Junio 27 de 1943.

Acompañado del Mayordomo de Provincia Angel M. Hernández, Brigada de Luz Agustina Pedroso y Basilia Pérez y algunos miembros de nuestra iglesia, llegamos a dicho pueblo sonando la trompeta

la cual causó gran asombro para asombro para todos los que escuchaban, continuamos dando 5 cultos en las calles todos con buena asistencia, también celebramos un culto en el parque.

Había en todos los cultos una asistencia de 322 personas.

Estoy inmensamente agradecido de mi buen Dios por todo lo que puede hacer y deseo que El alcance toda la gloria y la honra.

Mayordomo de los distritos 2 y 3, *Armando Rodriguez.*

**AVIVAMIENTO DE IGLESIA**

Zulueta 9 de Mayo de 1943.

Llegando de Cabaiguán a Zulueta de mi viaje según ya he informado celebramos el avivamiento de Junio anunciado para el primer Domingo. Gracias al Señor, comencé las preparaciones para la campaña contra Satán y el mal.

Con todo orden los siguientes obreros salimos por las calles del pueblo: Soldados de la Cruz, Agustina González, Margot Mondéjar y Juan Gómez y el discipulo Juan R. Jiménez.

Una vez en la lucha cantando himnos de alabanzas al Señor celebramos el primer culto donde dió el mensaje su siervo amonestando al pueblo al arrepentimiento. Se les invitó muy cordialmente a todos para la iglesia por la noche.

El segundo culto que celebramos hablamos dos; su siervo y la maestra Agustina González con amonestación e invitación a todas las almas que nos escuchaban con mucho orden. Seguimos recorriendo las calles teniendo otro culto donde tomaron las enseñanzas el Soldado de la Cruz Juan Gómez y el discipulo Juan R. Jiménez, tomando el mensaje del resumen su siervo. El cuarto servicio fué también precioso, allí habló el Soldado de la Cruz Inéz Martínez y terminó su siervo. La asistencia allí fué numerosa, todos fueron amonestados.

Con grande inspiración por los resultados obtenidos hasta ese momento continuamos en nuestro avivamiento. Celebramos tres cultos más al aire libre, donde hablamos: Margot Mondéjar, Agustina González y quien suscribe.

Deseo con especial cuidado informar del último servicio que fué cerca de la estación de policía, pues allí eran tantas las personas que escuchaban que se nos hizo imposible contar la asistencia pero es seguro que habían más de 200 personas.

En todos los servicios al aire libre hicimos invitaciones para el programa especial que se efectuó a pesar de las dificultades porque

fué mucha la lluvia, el culto resultó muy hermoso y espiritual. Se recitaron poesías, diálogos e himnos especiales y finalmente dos mensajes.

El siguiente día fuimos muy impedidos por la lluvia, no obstante, salimos a la batalla con algunos resultados.

En el tercer día pertenecían los cultos de barrio y a Dios gracias pudimos celebrar dos servicios y el último en la Iglesia.

Con todo mi corazón deseo que pronto se deje ver el fruto de esta simiente sembrada.

Que la honra y gloria sea para el Señor.

Mayordomo de la provincia de Santa Clara, *Lucas Ponce Frías*.

#### AVIVAMIENTO EN GUAYOS

Cabaiguán, Junio 22 de 1943.

Sintiendo todavía la inspiración, quiero informar del avivamiento que fué llevado a cabo en el pueblo de Guayos.

Salí de Cabaiguán acompañado de los Soldados de la Cruz Filomeno Almeida y María P. Barrios, miembro de la Brigada de Luz Bartolomé Ameida, Buen Samaritano Filiberto Sotolongo, algunos miembros y amigos de la obra, que componían el número de once llegando a Guayos, donde nos esperaba un miembro de la Colonia "Estrella", Marcelino Crespo, el cual después de haberse unido a nosotros, comenzamos a trabajar con gran alegría cantando himnos y celebrando cultos con inspiración; nos acompañó también un grupo del ya referido pueblo, celebramos 11 cultos con una asistencia de 1,589 personas.

Después de haber terminado en la calle se llevó a cabo un precioso y admirador culto especial en el parque (con himnos y testimonios por los hermanos que me acompañaban) con dos inspiradores mensajes, uno por el ungido de Dios Filomeno Almeida, refiriendo a la "hipocresía" y el otro por su siervo titulado: "El Rey que viene". Puedo decir que el resultado de este culto fué precioso. Hubieron 4 candidatos para el bautismo por inmersión y uno de los candidatos brindó su casa para que celebremos cultos. La asistencia de este culto era de 450. Todo con gran reverencia.

El resultado total de las almas que escucharon la palabra de Dios en ese precioso día eran 2,039.

Esperamos que esto sea para la edificación de la iglesia del Señor.

*Heriberto Hernández*, Mayordomo del distrito Nº 8.

#### AVIVAMIENTO DE PROVINCIA

Mayo 30 de 1943.

Doy infinitas gracias a mi Redentor por poder informar del avivamiento provincial que celebré en el pueblo de Artemisa. Me siento gozoso en ver que en este lugar pude notar almas interesadas, pues con gran reverencia oían la palabra.

Fuí acompañado por los ayudantes Alberto Mondéjar, Domingo López y los Soldados de la Cruz Emelina Chaviano, Catalina Fernández, y la pastora de la iglesia de Mojanga, Brígida Almenares y la discípula Filomena Rodríguez de Mondéjar quienes con gran amor me ayudaban, unos en cánticos y otros en exhortaciones y testimonios.

Celebramos con la ayuda del buen Dios 6 preciosos cultos al aire libre con la asistencia de 700 personas.

Que la honra, la gloria, y la alabanza la reciba nuestro Redentor Jesús.

Mayordomo de la provincia de Pinar del Río, *Frank Young*.

#### EL EVANGELIO SEGUN USTED

USTED está escribiendo un evangelio. Un capítulo diario.

Por cada uno de sus hechos, Por sus palabras todas:

Los hombres leen lo que Ud. escribe, sea falsedad o verdad.

Dígame ¿cuál es el Evangelio Escrito según USTED?

#### AVIVAMIENTO DEL DISTRITO

Nº 11, LAS TUNAS, ORIENTE

Junio 6 de 1943.

Nos sirvió de estímulo cuando se reunieron tres de los viejos miembros que fueron bautizados hace años por el Obispo Daddy John en sus viajes evangélicos a través de la Isla.

Dimos el primer culto especial en la calle Nueva, Barrio México, comenzando como a la 1 p. m. Humildemente el que suscribe levantó sus manos hacia los cielos de donde viene nuestra ayuda e invocó el nombre del Dios del cielo pidiendo su presencia y bendición, esto fué debajo de un árbol. Habían muchos niños sentados en el suelo y los adultos de pie. Después de cantar el himno, Pecador Ven al Dulce Jesús, seguido de una oración por el ayudante de Mayordomo, Arnoldo Socarrás, hubo un breve mensaje por su siervo. Terminando este primer culto, los miembros y visitas estaban preparados para tomar parte en el avivamiento en otros lu-

gares del pueblo. Pero ya nubes de agua amenazaban, ya estaba tronando, y las nubes se acercaban, no obstante, el buen Dios que conoce todas las cosas sabía que el avivamiento había sido señalado para el día 6. Salimos y dimos otro culto en el pórtico de la casa de nuestro antiguo y bien conocido amigo Eduardo de la Torre. Los vecinos se paraban en los portales de sus casas mientras nosotros cantábamos los himnos alabando a Dios y de allí le predicamos la palabra de Dios.

Pronto estábamos en la calle y el hermano Arnoldo ordenó los que nos acompañaban en una fila de dos en dos. Nuevamente las nubes se bajaron y nos parecía que iba a llover, y encontrándonos frente a la casa y escuela de la Srta. Elsa Echevarría Pérez, la cual cortésmente nos invitó a pasar adelante, después de saludarla a ella y a su querida madre que es siempre atenta, el bando ocupó los asientos del aula. Llamamos para la oración luego terminada ésta, cantamos el himno "¡A la lid!" La atalaya Isabel González hizo una oración muy sentimental y el que suscribe dió una enseñanza titulada: "Conoceréis la verdad; y la verdad os hará libre". Las nubes se levantaron sin dejar caer agua sino dejando sólo una atmósfera fresca y el grupo prosiguió su obra despidiéndose cortésmente del aula.

Frente a la casa de Raúl Pérez hay un muro un poco alto pero plano que forma como un púlpito ofreciendo un lugar conveniente para dar la palabra. Después de una oración por el Mayordomo, el Soldado de la Cruz Arnoldo Socarrás, dió una enseñanza muy animadora titulada: "El pago de cada uno" arrestando la atención de muchos. Después de cantar otro himno un mensaje fué dado por el Mayordomo que suscribe invitando los oyentes a arrepentirse. Terminando el culto en este lugar empezó a llover así que entramos en la casa del hermano Raúl Pérez, y mientras escampábamos el agua cantamos varios himnos.

Terminamos el recorrido, y con dos horas de trabajo por el bando casi 300 personas oyeron la palabra de Dios.

Este es sólo el principio de la obra que Dios ha de hacer en este pueblo. Dios mediante el próximo avivamiento será el día 4 del mes de Julio. Oramos al Señor que sea más animador.

Suyo en la viña del Señor.

Mayordomo de la provincia de Oriente, *Thomas C. Williams*.

DE LOS CAMPOS DE BATALLA

Salimos de Bauta el hermano José I. Caraza, y el que humildemente suscribe rumbo a la finca "La Coronela" donde llegamos por la tarde con el propósito de inscribir como candidatos al bautismo a 55 personas que habían dado sus nombres para el bautismo de agua donde permanecemos por dos días celebrando cultos todas las noches y por el día caminando, haciendo invitaciones, dando enseñanzas e inscribiendo a todos los candidatos que encontrábamos.

Celebramos dos preciosos cultos con una asistencia de 63 personas.

El Jueves celebramos un culto por la noche en la finca Armenterito en casa de Pablo Rodríguez y el Viernes por la mañana partimos para Guanajay, donde se encuentra el hermano B. Caraza y esposa, allí celebramos un buen culto el Viernes por la noche y el Sábado dimos dos cultos muy buenos teniendo una Escuela Sabática con una buena asistencia. Al día siguiente Domingo tornamos rumbo a La Coronela pasando por la casa de Julio González celebrando un buen culto esa noche.

Al siguiente día llegamos otra vez a la Coronela celebrando dos preciosos cultos. El Lunes en casa de Silvestre Caraballo y otro el Martes en casa de Ramón Marchante haciendo muchas invitaciones y dando más de cien enseñanzas, de ahí salimos directo a Bauta haciendo un total de 51 kilómetros, a pie en el recorrido.

Total de asistencia aproximadamente 400. Curaciones divinas 13. Niños presentados al Señor 14.

Espero que todo este trabajo Dios tome la gloria de él.

Angel M. Hernández, Mayordomo de la Prov. de la Habana.

Mayo 1º del 1943.

Doy infinitas gracias a mi buen Dios por poder informarles acerca del avivamiento celebrado en los primeros días de este mes.

Salí en recorrido con el Soldado de la Cruz Emelina Chaviano y la discípula de Cristo Catalina Fernández.

Quienes con gran gozo me ayudaban dando sus testimonios y exhortando las almas para traerlas a la luz.

Visitamos los siguientes lugares: Río Seco, Mendoza, San Julián, Asiento Viejo y Guanes, regresando a Taco Taco, Santa Cruz, San Cristóbal y Candelaria hasta llegar a Artemisa. Desde Taco Taco fui acompañado por el discípulo de Cristo Domingo López, quien con gran amor me ayudó en exhortaciones; sentimos gran inspiración

en ver la animación de todos, tuve un buen número de curaciones divinas, sumergí cuatro personas en las aguas del bautismo teniendo una asistencia en ese acto de más de 200 almas.

Mi deseo es que el Señor reciba toda la gloria.

Frank Young, Mayordomo de la Prov. de Pinar del Río.

Mayo 20 de 1943.

El Lunes 17 de Mayo de 1943 salió el Mayordomo de la provincia de la Habana, Angel M. Hernández, llevando como obrero asistente al que suscribe (ayudante del distrito Nº 2) en un recorrido misionero.

Nuestro lugar de partida fué Bauta, pues fuimos en guagua hasta Cayaguasal donde nos bajamos para comenzar nuestro trabajo.

Los planes del Mayordomo y su ayudante eran trabajar los cam-

If you like El Mensajero  
Tell others  
If you do not like it  
Tell us.  
Si a Ud. le gusta El Mensajero  
Dígaselo a otros,  
Y si no le gusta  
Dígalo a nosotros.

pos, situados de la carretera de Caimito a Guanajay hacia el norte sin pensar fijar fecha del regreso.

Después de haber visitado algunas colonias y fincas donde habían numerosas casas de familias llegamos a casa del interesado Félix Dorta en la finca "La Coronela" el cual nos envió a casa del Señor Silvestre Caraballo, residente en la misma donde se repitió una escena parecida a la de Cornelio: pues es una familia de mente sana y cultivada porque la palabra del reino cayó como en buena tierra, ellos nos brindaron su casa para que posáramos y especialmente glorífico a Dios porque después de haber invitado con enseñanzas y testimonios las sitierfas de los alrededores celebramos un culto de 42 personas de asistencia. Todos escuchaban con grande temor y reverencia.

Dios suplió nuestras necesidades materiales maravillosamente.

Al día siguiente partimos de aquel hogar donde nos despidieron con tristeza porque nos íbamos muy pronto, en todos os sitios donde llegamos dábamos el testimonio y la enseñanza con una acogida maravillosa.

Llegamos en la tarde del día 18 a casa de Julio González donde también nos atendieron como a siervos de Dios y nos concedieron

su hogar para celebrar un culto y para que posáramos. Pues celebramos un culto donde asistieron 48 personas con temor y reverencia, algunos se interesaron en conseguir las Sagradas Escrituras.

"El obrero, digno es de su alimento", a pesar de que no llevábamos ni aforja, ni pan, Dios nos suplió abundantemente.

Partimos de aquel lugar el Miércoles 19, llenos de gozo y fuerzas de Dios porque nuestro corazón latía con vigor y júbilo, visitando y dando testimonios y enseñanzas en todas las casas llegamos al nuevo campamento de Guanajay la finca San Gabriel donde trabaja el ungido Benito Caraza y su esposa, discípula Dulce M. Rodríguez, (mis padres), donde seguimos trabajando en la Viña del Señor pues ellos iban a celebrar un culto por primera vez en casa del señor Pablo Cabrera, pues en estos lugares que ellos trabajan el Maymo. Angel Mº Hernández ha notado un gran cambio de adelanto espiritual, pues Dios está usando sus instrumentos.

Caminamos como 28 kilómetros a pie subiendo y bajando grandes lomas, visitamos 36 casas dando amplias enseñanzas de 20 a 30 minutos por lo menos, con un resultado maravilloso, pues creemos que Dios premia el esfuerzo porque comenzamos el Lunes todo el día hasta la noche en ayuno y oración, y con gran carga porque eran lugares desconocidos.

Finalmente asistimos al culto que había anunciado en casa de Pablo Cabrera, dirigiendo el hermano Benito Caraza.

Que la gloria y la honra sea para Dios para todos los siglos.

José I. Caraza, Ayudante del distrito Nº 2.

El Domingo pasado Junio 6 tuvimos el avivamiento del distrito Nº 2 en Vereda Nueva con muy buen resultado ya usted estará enterado por el informe del mismo.

Esta semana que finalizó ayer visitamos a Wajay trabajando allí dos días, Jueves y Viernes, el Mayordomo del distrito Nº 3, Armando Rodríguez y el que suscribe, donde vamos a celebrar el esfuerzo del distrito Nº 3 hoy Domingo.

Angel M. Hernández, Mayordomo de la Prov. de la Habana.

Matanzas, Julio 18 de 1943.

Habiendo avisado con anticipación a la pastora de la Iglesia de Matanzas, Mable G. Ferguson, para que ella solicitara el permiso; se efectuó el avivamiento en la ciudad de Matanzas.

Figuraban en este avivamiento el Mayordomo Supervisor de Cu-

ba, Angel Hernández, Mayordomos de distrito J. N. Harrison y Fermín Mondéjar, también otros soldados, discípulos y miembros.

Muy solemnemente declaro que según el resultado puedo decir que la presencia del Señor estaba con nosotros.

Celebramos cuatro servicios evangélicos con una asistencia total de 445 personas que escucharon con muy buena voluntad.

Deseo enfatizar con especial cuidado el resultado del culto celebrado en la plaza: Allí la asistencia era aproximadamente de 200 personas, pero ahí no terminó todo lo especial de este servicio, pues lo mejor es que el resumen lo hizo el niño de abundantes palabras Moisés Hernández, que sólo cuenta 7 años de edad.

El avivamiento estuvo bajo la eficiente dirección de José N. Harrison.

El final servicio fué celebrado en el templo, (Monserate Nº 29) donde se predicaron tres mensajes bajo el poder del Espíritu Santo.

El que suscribe desea que la honra y la gloria sea para el Señor.

Mayordomo de la provincia de Matanzas, *Roberto Mondéjar*.

#### DE LOS CAMPOS DE BATALLA

Junio 20 de 1943.

El día 14 del mes en curso, salimos de Bauta en un recorrido a pie, el hermano José I. Caraza y el que humildemente suscribe con rumbo a la finca "La Coronela" que se encuentra al noroeste de Bauta a una distancia de 18 kilómetros.

Ya el pasado mes habíamos visitado ese lugar por primera vez y tuvimos muy buena acogida y en vista de eso les ofrecimos una segunda visita señalándoles como fecha el día 14 de Junio. Este día fué señalado porque estaría ya libre de las labores de avivamiento y así lo cumplimos.

Damos gracias a Dios por el resultado obtenido en dicho lugar. Por la noche después de haber hecho las invitaciones correspondientes tuvimos un culto en la casa de nuestro amigo y simpatizador de nuestra obra, Ramón Marchante con una asistencia de 65 personas. Cuando terminé la predicación; con breves palabras hice referencias acerca del bautismo, y más tarde hice la llamada para que dieran sus nombres y gloria a Dios, se presentaron 36 de una forma sana y sincera con un gran interés.

A instancia de muchos de los interesados decidimos quedarnos hasta el otro día para celebrar otro culto la noche siguiente, teniendo en él una asistencia de 76 personas un aumento de 11 personas donde die-

ron sus nombres 19 más. Total de solicitudes al bautismo 55 y presentamos al Señor 13 niños y seis enfermos recibieron la curación divina. Puedo decir que allí se ve amor para Dios; durante los tres días que permanecimos en ese lugar nos fué gentilmente ofrecido alimentos y hospedaje y fuimos objeto de muy buenas atenciones.

Yo creo que Dios fué quien nos indicó ese lugar.

Pido a todos que oren mucho, para que esta grande obra sea realizada por Dios.

Su siervo en las trincheras,  
Mayordomo de la provincia de la Habana,

*Angel M. Hernández.*

#### LA PRESENCIA DIVINA

Nunca te separes de Dios por el pecado.

¡Cuán dulce es vivir siempre cerca de aquellos que nos aman!

Meditar de la presencia de Dios nunca nos hace cansar; ¿por qué no lo acariciamos siempre?

No anheles nunca lo que Dios crees mejor negarte.

Doy gracias al buen Dios por la labor realizada en Vereda Nueva, provincia de la Habana, el día 30 de Mayo, pues se llevó a efecto un gran avivamiento en el cual me acompañaban el Mayordomo de la provincia Angel M. Hernández, la evangelista Pura Salvo, ayudante de Mayordomo Alberto Baliela y José I. Caraza y otros hermanos de Bauta. Celebramos 6 preciosos cultos y la verdad es que todos los que oían parecían estar interesados. Finalmente dimos un culto en el parque de dicho pueblo con gran número de personas y después de terminar, todos quedaron como esperando más.

La asistencia fué de 576 personas, estoy gozoso por todo lo que el Señor me permite hacer y deseo que la honra y la gloria sea para su santo nombre.

Mayordomo de los distritos 2 y 3  
*Armando Rodríguez.*

San Antonio de los Baños, Junio 13 de 1943.

El ya citado día a las tres de la tarde llegamos a dicho pueblo los siguientes obreros: Armando Rodríguez, Alberto Baliela, José I. Caraza Agustina Pedroso, de la Habana, Pedro Ortega, su señora e hijos, Jesús Luis, de Bauta, y el que humildemente suscribe.

Tuvimos una gran interrupción por la lluvia por lo que no pudimos

celebrar sino solamente dos cultos con buena asistencia. Se dieron testimonios y exhortaciones por todos los hermanos que nos acompañaban, no hicimos todo lo que queríamos pero sí hicimos lo que pudimos, gracias a Dios.

Mi propósito es antes de ser cambiado de este lugar o provincia celebrar otro avivamiento en la ciudad de San Antonio de los Baños, pues creo que allí hay algo para el Señor. Estoy muy agradecido por la cooperación prestada por todos los hermanos que nos acompañaron a dicho lugar.

*Angel M. Hernández,* Mayordomo de la provincia de la Habana.

#### "VIDA ESPIRITUAL"

Tres virtudes te son necesarias como el comer y el dormir.

Fe: Siéntela de verdad en tu corazón. Ciega y resueltamente has de creer en Dios, sin que nada ni nadie pueda apartarte de Él.

Esperanza: No basta con que digas que confías en Dios, has de descansar plenamente en su justicia. Esta ha de ser tu suprema esperanza, tu más grande anhelo, tu consuelo en todos los contratiempos y disgustos.

Caridad: La caridad del Cristiano no es sólo ayudar al prójimo, es amarlo, desear que sea feliz, compartir en sus dolores y su alegría.

Ten fe: ten esperanza, ten caridad y ya con esto serás rico y poderoso, porque tendrás la mejor riqueza y el más grande poder.

#### CIENCIA DE LOS POSTEROS DIAS

La "bazooka", nombre que usan los yanquis para el nuevo cañón, arma antitanque del ejército de los E. U. A. Mientras sus detalles son secretos, se dice que hará que el soldado sea "señor de cualquier tanque que le ataca"

Es un cañón volador, cargado por uno y disparado por otro.

Dos hombres pueden llevarlo encima mientras corren rápidamente y su proyectil penetrará armaduras y paredes de mampostería.

Dan. 12:4.

Grúas que levantan peso a una altura de doce pisos están bajo construcción para la Marina de los Estados Unidos. Son los más grandes que se han hecho. Un hombre sólo operará estas grúas.



## EL PODER DEL ESPIRITU SANTO

## Samuel Morris o El Secreto Revelado

La razón del espantoso decaimiento espiritual en nuestras Iglesias, y el rápido aumento de falsas doctrinas es claramente puesta a la vista en este tratado: Vpa: "El Espíritu Santo ha sido menospreciado". (Apo. 2:5. Ed.)

Samuel Morris era un muchacho de los llamados Kru. El era un africano, descendiente de africanos, o sea un negro puro. Cuando yo le conocí por vez primera él tenía probablemente cerca de 20 años. El era residente de Liberia, donde estaba empleado entre las personas de habla inglés, como un pintor de casas, y fué allí donde él primero encontró al Señor. Una muchacha misionera vino desde el lejano oeste para trabajar bajo órdenes del Obispo Taylor, y como yo era secretario del Obispo, la recibí a ella. Yo había llegado a intinar contacto con el Espíritu Santo, y naturalmente, estaba lleno de El.

Yo le hablé a ella de la abundancia de mi corazón de El. Le dije que si ella lo recibía tendría éxito en el Africa, y no estaría enferma, ni triste, ni aburrida. (El) sería su poderosa sabiduría, fuerza y consuelo, y su vida sería un salmo continuo de alabanza en aquel oscuro Continente. Ella escuchó, deso, consintió, pidió y el Espíritu Santo vino —un morador permanente. Ella partió llena del Espíritu. Sus compañeros misioneros pensaron que ella sería un fracaso porque se retiraba de los demás y se sentaba sola, hablaba, oraba, y reía. Ellos pensaron que había dejado un amante atrás y por eso obraba así. Pero ella tenía su Amante con ella. Por esto, sus peculiaridades. Ella había llegado a su destino, comenzó su trabajo, contenta, bendecida y feliz.

Este muchacho Kru, Samuel Morris, oyó hablar de su llegada, y anduvo millas para verla y hablar acerca de Jesús. Ella estaba llena e inundada con el Espíritu Santo, y estaba contenta de esparcir de El sobre Samuel. El llegó a entusiasmarse, y deseó y se determinó a conocer al Consolador Divino. Viaje tras viaje fueron hechos; hora tras hora fueron pasadas en conversación sobre el querido tema; cuando ella se aburría con una constante repetición, le dijo: "Si Ud. desea saber algo más debe ir a ver a Esteban Merritt de Nueva York; él me dijo todo lo que sé del Espíritu Santo. "Yo voy, ¿dónde está él?" Ella, riéndose, contestó: "En Nueva York".

Ella le echó de menos: Pues él

había partido. Molestas millas cruzó antes de llegar al océano. Cuando llegó a la orilla un barco de vela echó su ancla en alta mar y un pequeño bote se dirigió a la orilla; Samuel se presentó y le pidió al Capitán que le llevara a Nueva York. El fué rehusado con blasfemias y un puntapié, pero él contestó: "Oh sí usted me llevará". Durmió sobre la arena aquella noche, y de nuevo fué rehusado; a la siguiente mañana, nada atemorizado, hizo su petición por tercera vez, y el capitán le preguntó: "¿Qué puede usted hacer?" Respondiendo él, dijo: "Cualquier cosa". Pensando que era un marino corpulento, y como dos hombres habían desertado, y se encontraba escaso de hombres, le preguntó: "¿Cuánto quiere Ud.", queriendo decir pago. Samuel dijo: "Yo quiero ver a Esteban Merritt". El capitán dirigiéndose al hombre del bote dijo: "Lleve este muchacho a bordo". El llegó al barco, pero nada sabía de un barco ni del mar. Se levantó el ancla y él estaba en

## LA CRUZ DIARIA

Si no tenemos una cruz que llevar cada día, no podemos adelantar hacia el cielo.

Una cruz (es decir cualquier cosa que estorbe nuestra paz), es la espuela que estimula, sin la cual, probablemente quedaríamos en el mismo lugar.

Una cruz nos ayuda seguir adelante a pesar de nuestra indiferencia y rebelión.

marcha.

Su ignorancia trajo muchas molestias y puñetazos, blasfemias y puntapiés en abundancia, pero su paz estaba como un río, su confianza infinita y su firmeza dulce. El entró al camarote del capitán para limpiarlo, y el capitán fué convencido y convertido; el "fuego" corrió por todo el barco y más de la mitad de la tripulación fueron salvados. El barco llegó a ser un Bethel, los himnos y gritos de alabanza retumbaban y nada era demasiado bueno para el inculto y repudiado muchacho Kru.

Ellos atracaron al pie de la calle Pike, E. R., y después de las despedidas que fueron dichas, Samuel, con un saco de ropa recogido por la tripulación (pues él fué a bordo con sólo una *camiseta* y *overalls*, sin zapatos) subió al muelle y deteniéndose al primer hombre que encontró, dijo: "¿Dónde vive Esteban Merritt?"

Eran tres o cuatro millas de

distancia de donde yo vivía, en una parte de la ciudad donde yo era totalmente desconocido; pero el Espíritu Santo arregló eso; uno de los miembros del "Club de Indigente" era el hombre preguntado, y éste dijo: "Yo le conozco; él vive en la Avenida 8, al otro lado de la ciudad. Yo le llevaré a usted allá por \$1.00". "Muy bien", dijo Samuel, aunque él no tenía un centavo.

Ellos llegaron a la tienda precisamente en los momentos que yo marchaba para un Culto de oración. El vagabundo dijo: "Allí está él". Samuel se detuvo y dijo: "¿El señor Esteban Merritt?" "Sí". "Yo soy Samuel Morris, acabo de llegar del Africa para hablar con usted acerca del Espíritu Santo". "¿Tiene usted alguna carta de introducción?" "No, no tuve tiempo de esperarla". "Bueno, muy bien; yo voy a la calle Jane a un culto de oración. ¿Quiere usted entrar a la misión en la próxima puerta? En mi regreso le veré acerca de su hospedaje". "Muy bien". "Diga, joven", dijo el vagabundo, "¿dónde está mi peso?" "Oh, Esteban Merritt paga todas mis cuentas ahora", dijo Samuel. "Oh, seguramente", dije yo, mientras yo entregaba el peso. Yo fuí al Culto y él a la misión. Yo le olvidé hasta que puse la llave en la puerta como a las diez y media, cuando Samuel Morris salió a relucir en mi memoria. Me apuré y le encontré en la plataforma con 17 hombres con sus rostros a ras del suelo alrededor de él; él había acabado de dirigirlos hacia Jesús, y ellos estaban regocijándose en Su favorable perdón. Yo nunca había visto tal cosa. El Espíritu Santo en esta figura de ébano, con todo lo que le rodeaba, era en verdad un cuadro. ¡Piense!, un africano sin cultura, sin conocimientos, sin inteligencia pero fundado, inspirado y henchido bajo el Poder del Espíritu Santo, su primera noche en América ganando cerca de veinte almas para Cristo. No era molestia ahora cuidar de él. El era uno de los escogidos de Dios. Era un Viernes. El Sábado permaneció allí. Yo le dije: "Samuel, desearía que usted me acompañara a la Escuela Sabática. Soy el Superintendente, y quiero pedirle a usted que hable en ella". Me contestó: "Yo nunca he asistido a una Escuela Sabática, pero está bien". Yo sonriente le presenté como un tal Samuel Morris que había venido del Africa, para hablar con su Superintendente acerca del Espíritu Santo. Yo no supe lo que él dijo. La clase se reía, y

cuando él comenzó mi atención fué ocupada, y yo me entretuve unos momentos; cuando miré he aquí, el reclinatorio estaba lleno de nuestros jóvenes llorando y suspirando. Nunca pude saber lo que él dijo; pero la presencia y manifiesto poder del Espíritu Santo era tan sensible que el lugar entero estaba lleno con su gloria.

La Juventud formó la "Sociedad Misionera Samuel Morris", y recogieron dinero, ropas y todos los requisitos para enviarle a la "Universidad del Obispo Taylor" en Fort Wayne, (Indiana). Los días que pasaron mientras esperábamos la partida fueron días maravillosos. Yo le llevé en un coche, con una pareja de briosos caballos, cuando yo iba a Harlem a tomar parte en un servicio fúnebre.

Le dije: "Samuel, me gustaría mostrarle a usted algo de nuestra ciudad y el Parque Central". El nunca había estado en un coche ni a caballo, y el efecto me hizo reír. Le dije: "Samuel, ésta es la "gran Casa de Opera", y comencé a explicarle, cuando él dijo: "Esteban Merritt, acostumbra usted a orar en coche?" Contesté: "Oh, sí, he tenido con frecuencia muchas bendiciones mientras viajaba". El colocó su grande y negra mano sobre la infia y virándose me puso de rodillas, diciendo: "Oremos", y por primera vez me arrodillé en un coche para orar. El dijo al Espíritu Santo que él había venido desde el Africa a hablarme acerca de El, y que yo le hablaba acerca de todo lo demás y quería enseñarle la Iglesia, la ciudad, y el pueblo, cuando él estaba tan deseoso de oír y conocer más de El; y le pidió a El si no quitaría de mi corazón las demás cosas, y entonces me llenara de tal manera con su Santo Espíritu de modo que yo nunca hablara, escribiera, o predicara, sino solamente de El. Habían tres en aquel coche ese día. Nunca he conocido lo que aquel día, fuimos llenos con el Espíritu Santo; el cual hizo uso de él como el canal por el cual yo me instruí y luego me dotó como nunca antes. Los Obispos habían colocado sus manos sobre mi cabeza, una y otra vez, y me uní a los ancianos de la Iglesia en servicios de Ordenación, pero ningún poder vino en comparación.

Jaime Caughey colocó sus manos santificadas en mi cabeza y en la cabeza del querido Tomás Harrison, mientras él oraba que el manto de Elías cayera sobre "los Eliseos" y el fuego cayó y el poder vino, pero la Permanencia

del Consolador fué recibida en el coche con Samuel Morris; porque desde entonces yo no he escrito una línea, o hablado una palabra, ni predicado un sermón ni siendo para o por el Espíritu Santo.

Samuel Morris era un instrumento en las manos del Espíritu Santo para el mayor y más grande desenvolvimiento de Esteban Merritt en las cosas maravillosas de Dios. El fué a "Fort Wayne". Por medio de él fué hecho un grande cambio en la Universidad. Regresó de la Universidad algo avejentado. El vivió y murió en el Espíritu Santo, después de haber cumplido su obra; y como ningún hombre o mujer dotado con el poder del Espíritu Santo muere, así la vida de Samuel Morris marcha por la Tierra hoy en día, y vivirá tanto tiempo como permanezca, nunca morirá. En su sepelio tres jóvenes, que habían recibido el Espíritu Santo por medio de su instrucción, —dedicaron sus vidas a la obra del Señor en Africa, para tomar el puesto de Samuel Morris. Su vida en la Universidad, su

#### LA ORACION

¡Cuánta paz trae al alma la oración!

¡Cuánto amor al corazón!

La oración es la llave a las alhajas celestiales; por medio de ella penetramos hasta el medio de todo gozo, fuerza, misericordia y bondad del divino. Nada puede elevar tanto el alma como la oración.

Nada tranquiliza y endulza la vida tanto como la oración. Arrepiéntete del pecado y ora.

muerte, y la influencia que él ejerció, puede ser aprendida del Presidente en "Upland" (Indiana), o del Dr. Wright de Washington (D. C.), quien publicó su biografía y el cálculo de su Sepelio en la revista de los predicadores locales".

La historia que acaban de leer en este espacio de *El Mensajero* más arriba puede hacer a otros mucho bien como me ha hecho a mí.

Que nuestros discípulos puedan tomar una porción de la Fe de este muchacho africano; que fué hasta Nueva York por Fe; y que salgan a los campos de Cuba a testificar (La Palabra Centinela), He. 1.8. y Jesús hará la obra.

Tomen algún tiempo para consagrarse y serán llenos del Espíritu Santo que nada les cuesta, entonces podrán decir en verdad: "Todo lo puedo en Cristo que me fortalece". (Fil. 4:13).

Conozcan la diferencia de la dirección del Espíritu Santo lo que es ser llenos del Espíritu Santo y la *Permanencia* del Espíritu Santo —el poder vencedor la salvación.

*El Editor.*

#### CARTA DE PONCIO PILATO A CESAR

La historia de los tres años del ministerio de Cristo, su juicio, muerte sepultura y resurrección, por Poncio Pilato, copiado Abril 7 de 1893, del pergamino original en Griego, actualmente está en la Biblioteca Vaticana en Roma.

*Por el Rev. W. D. Mahan.*

"Y el que lo vió, da testimonio, y su testimonio es verdadero: y él sabe que dice verdad, para que vosotros también creais". Jn. 19.35.

La colección más interesante de este récord fué publicada muchos años ha en forma de libro bajo el título "The Archo Volume", pero lamentamos tener que decir que este libro ya no lo imprimen, no obstante, mediante Dios, confiamos algún día poder sacar los capítulos más interesantes en forma de folleto.

La forma en que este récord fué presentado por primera vez al mundo es expresado en las propias palabras del autor (Rev. W. D. Mahan) como sigue:

Por el año 1856, mientras vivía en De Witt, Missouri, un caballero nombrado H. C. Whydaman fué interrumpido en su viaje debido a la grande nevada y paró en mi casa por varios días. El era nativo de Alemania y uno de los hombres más ilustres que yo he encontrado. Le encontré bastante comunicativo. Durante su estancia conmigo, me dijo que había pasado cinco años en la ciudad de Roma, y la mayor parte del tiempo en el Vaticano donde había visto una Biblioteca conteniendo quinientos sesenta mil volúmenes. Me dijo que había visto y había leído los records de Tiberio César. En lo que fué llamado "Acti Pilati" —que quiere decir, "Las Actas de Pilato"— él había visto una explicación del arresto, juicio y crucifixión de Jesús de Nazaret, pero dijo que no agregaba mucho a las enseñanzas aceptadas comunmente del Cristianismo. Me dijo que él creía que si se podía obtener un transcripto, serí muy interesante, aunque no agregaba mucho a las presentes enseñanzas del Cristianismo. Así que, después de unos meses me puse a buscar al señor Whydaman.

Yo recibí el siguiente documento y tengo que confesar, que a pesar de que no es inspirado, sin em-

bargo, las palabras ardían en mi corazón como las palabras de Cristo en el corazón de sus discípulos, y yo estoy satisfecho según el espíritu que respira que tiene que ser verdad. Estoy enterado que a pesar de que los Judíos estaban sujetos a los Romanos, sin embargo, retenían todavía su autoridad eclesiástica, y los Romanos ejecutaban los decretos de ellos sobre sus súbditos.

Sabiendo que una historia tal no se podía hallar en todo el mundo, y estando profundamente interesado yo mismo, y también cientos de personas a quienes lo leí, he concluido darlo al público.

"Al recibir noticias de este informe de Pilato comencé a investigar el asunto, y después de muchos años de pruebas y gastos de dinero considerables, encontré que habían muchos de semejantes records todavía preservados en el Vaticano en Roma y en Constantinopla. Por tanto, procuré la asistencia necesaria, y el 21 de Septiembre de 1883, embarqué para aquellas tierras lejanas para hacer la investigación personalmente.

"Creendo que ningún evento de tanta importancia para el mundo como la muerte de Jesús de Nazaret podía haber ocurrido sin algún récord hecho por sus enemigos en juzgados, legislaciones e historias yo comencé la investigación del asunto".

(Como ya se ha dicho, sus esfuerzos incansables fueron coronados con los más gratos resultados).

He aquí el transcripto:

A Tiberio César, Emperador de Roma, Noble Soberano, Salud:

Los eventos de estos últimos días en mi provincia han sido de un carácter tal que yo daré los detalles completos según ocurrieron, porque no estaré sorprendido que andando el tiempo no cambian el destino de nuestra nación, pues parece que desde hace poco todos los dioses han cesado de ser propicios. Estoy casi listo a decir que maldito sea el día en que yo fui sucesor de Valor Flacius en el gobierno de Judea, porque desde entonces mi vida ha sido una continua aflicción e incomodidad. En mi llegada a Jerusalem tomé posesión del pretorio y mandé preparar una fiesta especial a la cual convidé al Tetrarca de Galilea con el Sumo Sacerdote y sus oficiales. A la hora marcada no llegaron los convidados; esto consideré un insulto a mi dignidad y a todo el gobierno que yo representaba. Unos días después el Sumo Sacerdote se dignó visitarme. Su apariencia era seria y engañosa. El pretendió que

su religión le impedía a él y sus asistentes de sentarse a la mesa de los Romanos para comer y ofrecer libación con ellos, pero esto parecía ser más bien una excusa ya que su rostro revelaba su hipocresía; mas, consideré que sería discreción aceptar su excusa; no obstante, desde ese momento yo estaba convencido que los conquistados se habían declarado los enemigos de sus conquistadores y que yo debía amonestar a los Romanos que tuviesen cuidado del Sumo Sacerdote del país. Ellos serían capaces de traicionar a su propia madre con tal de adquirir un oficio o procurar una vida lujosa. Me parecía que de todas las ciudadanas conquistadas Jerusalem era la más difícil de gobernar.

(Continuará en el próximo número).

#### COLUMNA DE ANUNCIOS

Se solicitan 100,000 muchachos y muchachas para ocupar el lugar de los hombres y mujeres que anualmente llenan los sepulcros de borrachos.—Satán.

Se solicita —que todos "gusten y vean que Jehová es bueno: bendito el hombre que confía en El". Salmos 34:8.

#### SANTIDAD

Una grande característica de la santidad es, nunca ser exigente: ni quejarse.

Cada queja nos hace bajar un grado en nuestra senda hacia arriba.

#### CIENCIA. EN LOS POSTEROS DIAS

Dan. 12:4.

¿Cuál será el vehículo de la familia en el futuro?

Un aeroplano sin alas con un molinillo en la parte superior, pero vuela y revolotea como un pajarillo humano. Es el Helicóptero, el último triunfo de los progresos de la aviación, y una potente arma para las Naciones Unidas.

Diferente al aeroplano, que requiere una ancha y lisa extensión de terreno o puerto para despejar y aterrizar, el Helicóptero sube y baja en forma vertical —lo mismo en tierra que en el agua. El puede volar de lado como hacia atrás, y si el motor se para, puede llegar a tierra tan suavemente como una hoja que cae. Hoy en día, el Helicóptero está siendo usado como algo indispensable en la guerra con los submarinos. En el futuro podrá muy bien ser el vehículo de la familia.

#### DISCIPLINA

La Iglesia ha perdido su Mensaje y Poder.

Por Geo. S. Fisher.

(Continuación)

Y ella también es sujeta por aquello que es terreno, y que apela a la naturaleza carnal. El mensaje de Pecado, Juicio, Sangre y el Cielo y el Infierno está en el fondo del barril, y la ética moral, la justicia cívica, la salvación por obras, haciendo a nuestro pueblo un buen lugar donde vivir, con un sin número de actividades sociales, estas cosas llenan la medida de su existencia.

*The Ladies Home Journal* para el mes de Junio 1916, publicó un análisis de ochocientos sermones. De este número dos enseñaban de la esperanza de la reunión celestial; ocho trataban de la inmoralidad del alma; sólo catorce eran apelos directos y esfuerzos para traer a las gentes a Cristo. La cuarta parte de todos eran discursos hechos a propósito para hacer a las gentes sentirse religioso; pero no apaleando a la conciencia ni haciendo demandas a la voluntad. Doscientos once sermones éticos apuntaban con alarma a la inmoralidad en general; más bien que a edificar a los hombres en hacer bien, y trataba mayormente con asuntos generalmente remotos a la vida del individuo. Ningún pastor habló a sus feligreses acerca de las grandes empresas de la iglesia. La nota urgente faltaba en muchos de los sermones. Sólo en los mejores de ellos el predicador parecía estar ansioso de que las gentes conocieran o creyeran en algo, que hicieran o dejaran de hacer algo.

El Dr. Arthur T. Pierson antes de partir, dijo públicamente que si él tuviera una familia viviendo en Brooklyn no supiera donde ir en la ciudad para encontrar una iglesia donde era predicado el evangelio.

Padre, ¿qué predicador es el que llega a su casa y reúne a su familia para leerle la Biblia y orar con ella? Madre, ¿dónde está el diácono o el anciano que hace una oportunidad para hablar con sus hijos acerca de la salvación personal y se arrodilla en oración con ellos? La iglesia semejante a las sinagogas en el tiempo de Cristo están llenas de (personas sin Dios), quienes en verdad son hipócritas y han de oír todavía el clamor denunciante del Hijo de Dios: "¿Cómo evitaréis el juicio del Infierno?"

Por esa razón el Bando Evangélico Gedeón predica a Cristo, y a El crucificado.

El Editor.

### LOS ULTIMOS DIAS ARRASADA LA CIUDAD TURQUIA DE ADAPAZAR

La mitad de los 30,000 habitantes están muertos según informes.

Cubre una ancha Area.

Londres, Junio 21. (A.P.)—Un violento terremoto fué reportado en Turquía hoy por la Radio de Berlín que dijo que la mitad de las 30,000 personas en la ciudad de Adapazar fueron muertos por un terremoto que se extendió sobre la parte noroeste de la península de Anatolia.

Una transmisión del German Transocean News Agency, registrado aquí por la Prensa Asociada, dijo que el temblor ocurrió temprano anoche durante una fuerte tempestad de truenos. Un ruido subterráneo agregó al terro, decía el reporte.

Menos del 10 por ciento de las 2,480 casas de la ciudad son habitables, decía una transmisión. Agregó que los militares habían enviado tiendas al área arrasada y que un grande campamento estaba bajo construcción. Cocinas de campo del Ejército fueron trasladadas a la escena y agencias de relieve están distribuyendo alimentos y frazadas, según informes.

En Anatolia también se sintió una violenta sacudida en Noviembre del año 39. En este tiempo el gobierno de Turquía estuvo dos meses para fijar el número total de muertos a 30,000.

Más de 1,000 muertos fué reportado en el mes de Julio de 1940, y en el mes de Diciembre de 1942".

Jesús dijo que en los últimos días estas cosas sucederían.

*El Editor.*

### AVIVAMIENTO EN LA PROVINCIA DE SANTA CLARA

Placetas, Junio 27 de 1943.

Por el Mayordomo de Prov. Lucas Ponce, asistido por el Mayordomo de distrito N° 8, Heriberto Hernández y la maestra Agustina González.

Soldados de la Cruz Margarita Mondéjar, María P. Barrios y Juan Gómez, Discípulo de Cristo Juan Jiménez y Valentín Mederos y Buen Samaritano Filiberto Sotolongo.

El segundo día fecha 28, celebramos 8 cultos en las calles. Total de asistencia 2,242.

Oramos por enfermos. Todo fué con mucho orden y animación.

Después salí para Cabaiguán, Guayos y Manacas, donde pensamos celebrar el avivamiento provincial para el mes de Julio el cuarto Domingo fecha 25.

### CUMPLEAÑOS

En días pasados, día 15 de Julio, cumplió la niña Mabel Eunice Sellers, sus siete años de edad, rodeada de sus amiguitas en la Playa de Baracoa, donde después de distintos juegos y una piñata fué celebrado un culto especial a la hora del sacrificio devocional de la tarde.

Ella desea usar este modo para dar las más expresivas gracias a todas las personas que cariñosamente le enviaron sus símbolos de amor en ese día.

Muchas felicidades le deseamos a Eunice y que el Señor le permita seguir creciendo bajo su gracia.

### EL ANTICRISTO ¿QUIEN ES?

1 Jn. 2:22, ¿Quién es mentiroso, sino el que niega que Jesús es el Cristo? Este tal es anticristo, que niega al Padre y al Hijo.

1 Jn. 4:3. "Y todo espíritu que no confiesa que Jesucristo es venido en carne, no es de Dios; y este es el espíritu del anticristo".

2 Jn. 7, "Porque muchos engañadores son entrados en el mundo, los cuales no confiesan que Jesucristo ha venido en carne. Este tal el engañador es, y el anticristo".

### "BIENVENIDA"

*Una buena bienvenida para su iglesia.*

(Useia)

A todos los que gimen y necesitan consuelo;

A todos los que están cansados y necesitan descanso;

A todos los que no tienen amigos, y necesitan amistad;

A todos los que oran, y a los que no oran, pero debieran;

A todos los que pecan, y necesitan un Salvador;

"El Bando Evangélico Gedeón" les abre las puertas de confraternidad, y en el nombre del Señor Jesús dice: "Bienvenidos".

### AVIVAMIENTO ESPECIAL

EN ZULUETA, S. C.

Julio 18 de 1943.

Por Lucas Ponce Frías, Mayordomo de la provincia de Santa Clara, asistido por Heriberto Hernández, Mayordomo del distrito N° 8, Agustina González, pastora, Soldado de la Cruz Margarita Mondéjar y Juan Gómez, y nos acompañó un buen grupo de miembros y amigos celebrando 9 cultos por las calles en distintas partes de la ciudad celebrando el noveno en la iglesia por la noche, teniendo

do un total de asistencia 453 personas.

Que la buena obra pueda continuar salvando almas para el Maestro.

### EL TABACO

*¿Amigo o Enemigo?*

Lo siguiente es copiado de un anuncio de cigarrillos que ocupaba media página en el New York Times de Diciembre 4 de 1941, página 4.

"Usted no puede evitar de inhalar pero puede ayudar su garganta!"

Usted como todos los fumadores inhala a veces. Inhalando aumenta la irritación en su nariz y garganta que son sensitivas.

La irritación del humo de cuatro otras marcas de cigarrillos era un promedio de tres veces más que el del sorprendente contraste (nombre del cigarrillo omitido) y lo que es más, la irritación duraba cinco minutos más.

¡Fume (nombre omitido) sin molestarse de las penalidades de fumar!"

Entonces los tabaqueros admiten que hay penalidades para los fumadores y que cuando es inhalado el humo irrita la garganta y la nariz, y algunas marcas hasta tres veces más que otras. Muchas personas se enferman del corazón y contraen otras complicaciones. En verdad contamina a la humanidad.

*¡Dios Declara!*

"¿No sabéis que sois templo de Dios, y que el Espíritu de Dios mora en vosotros?"

"Si alguno violare el templo de Dios, Dios destruirá al tal: Porque el templo de Dios, el cual sois vosotros, santo es". 1 Co. 3:16,17.

Otro anuncio que aparecía por meses en el "Havana Post" de cierta marca de cigarrillos, anunciaba que éste tenía 28 por ciento menos de nicotina que otras marcas. Esto demuestra que hay marcas que contienen una buena cantidad de nicotina.

*La Nicotina*

Definición del diccionario Webster: Nicotina: "Alcaloide mordaz, venenoso".

En otras palabras, es un veneno paulatino. Las personas que sean de una constitución fuerte podrán resistir este veneno por más tiempo que otras; pero en fin todos los fumadores recibirán su porción.

"¿No sabéis que sois templo de Dios? Si alguno violare el templo de Dios, Dios destruirá al tal: porque el templo de Dios, el cual sois vosotros, santo es".

*El Editor.*